

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 84 (1966)
Heft: 174

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 04.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern. Telefon Nummer 031 / 25 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031 / 61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.—, Preis der Einzelnnummer 25 Rp. (plus Porto) — Annoncen-Regie: Publicites AG. — Insertionspreis: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einseitige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern. Téléphone numéro 031 / 25 16 60 (Office fédéral du registre du commerce 031 / 61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; étranger: fr. 40.— par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicites S.A. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

Käsegesellschaft Wiedlisbach A. G. in Wiedlisbach.

Schmuck- und Metallhandels AG., Olten.

Bilanzen. — Bilans. — Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Auslands-Postüberweisungsdienst. — Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Graubünden, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

14. Juli 1966. Getränke, Esswaren.

Refresca A.-G., in Zürich 3 (SHAB. Nr. 143 vom 23. Juni 1965, Seite 1967), Fabrikation von und Handel mit Getränken und Esswaren aller Art usw. Die Generalversammlung vom 11. Juli 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 2000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 250 ist das Grundkapital von Fr. 2 500 000 auf Fr. 3 000 000 erhöht worden; es ist zerlegt in 12 000 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 250.

20. Juli 1966.

Conforta Bau- & Immobilien AG Zürich, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 173 vom 29. Juli 1964, Seite 2332), Erwerb, Bau und Verwaltung von Wohn- und Geschäftshäusern usw. Dr. jur. Paul Imgrüth, Johannes Lechner und Hans Wehrli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu ist als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt worden: Hans Steiner, von Grosswangen (Luzern), in Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Seidengasse 20 in Zürich 1 (bei Hans Steiner).

20. Juli 1966.

Siedlungsgenossenschaft Gwad, in Wädenswil (SHAB. Nr. 230 vom 2. Oktober 1951, Seite 2441). Albert Röllin und Oskar Brunner sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind mit Kollektivunterschrift in die Verwaltung gewählt worden: Josef Willi, von Mels, in Wädenswil, als Vizepräsident und Quästor, und Otto Trümpler, von und in Wädenswil, als Aktuar. Der Präsident Albert Hug oder der Beisitzer Willi Blattmann führt Kollektivunterschrift mit dem Vizepräsidenten und Quästor Josef Willi oder mit dem Aktuar Otto Trümpler.

20. Juli 1966.

Walter Müller, Inneneinrichtungen, bisher in Erlenbach (SHAB. Nr. 32 vom 8. Februar 1966, Seite 424). Die Prokura von Hans Eggenberger ist erloschen. Diese Firma hat ihren Sitz nach Zürich verlegt. Der Firmainhaber wohnt nun in Hombrechtikon. Geschäftsdomizil: Utoquai 55.

20. Juli 1966. Bijouteriewaren.

Beatrice Lötscher-Kaesser, bisher in Schlieren (SHAB. Nr. 210 vom 7. September 1956, Seite 2282). Handel an gros mit Bijouteriewaren. Die Firmainhaberin hat den geschäftlichen Sitz sowie ihr persönliches Wohnmizil nach Egg verlegt. Zelgmattstrasse 5.

20. Juli 1966. Druckerei.

Felix Bösch, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Felix Bösch, von Zürich und Schwarzenberg (Luzern), in Zollikon. Betrieb einer Buch- und Offset-Druckerei. Dufourstrasse 93.

20. Juli 1966. Restaurant.

Marie Anne Lehmann, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Maria Anna Lehmann geb. Odermatt, von Zürich, in Zürich 7. Betrieb des Hotels und Restaurants Seegarten. Seegartenstrasse 14.

20. Juli 1966.

Milo-Press-Verlag AG, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 168 vom 21. Juli 1966, Seite 2345), Tätigkeit sämtlicher Geschäfte, die in den Aufgabenkreis eines Verlages

fallen, insbesondere die Herausgabe von Zeitschriften. Das Fr. 50 000 betragende Grundkapital ist nun voll liberiert.

20. Juli 1966. Waschanstalt.

Fässler Ernst, in Zürich (SHAB. Nr. 194 vom 21. August 1934, Seite 2339), chemische Waschanstalt usw. Der Firmainhaber wohnt nun in Küsnacht (Zürich).

20. Juli 1966. Radio-, Elektroapparate.

Niklaus Staeger, in Thalwil (SHAB. Nr. 303 vom 30. Dezember 1953, Seite 3182), Handel mit Radio- und Elektroapparaten. Der Firmainhaber wohnt nun in Thalwil. Neues Geschäftsdomizil: Gotthardstrasse 42.

20. Juli 1966.

Pedro Martinez & Co., in Zürich 4, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 121 vom 26. Mai 1966, Seite 1714), Handel mit Comestibles. Die Firma wird abgeändert auf Comestibles Martinez & Co.

20. Juli 1966. Gaststätten.

Beat Tanner, in Zürich (SHAB. Nr. 64 vom 18. März 1963, Seite 787), Erwerb, Betrieb, Verwaltung und Verkauf von Gaststätten usw. Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

20. Juli 1966. Eisen-, Metallbau.

Heinrich Pfenniger-Romer, in Stäfa. Inhaber dieser Firma ist Heinrich Pfenniger-Romer, von und in Stäfa. Einzelprokura ist erteilt an Willy Huber-Pfenniger, von Mettmensstetten, in Stäfa, und René Morf-Pfenniger, von Erlenbach (Zürich) und Uster, in Männedorf. Eisen- und Metallbau. Kirchbühlstrasse 4.

20. Juli 1966. Orientteppiche.

Robert Fritschli & Co., in Kilchberg: Unter dieser Firma sind Robert Fritschli, von Zürich, in Kilchberg (Zürich), als unbeschränkt haftender Gesellschafter sowie Hugo Berghoff, von Thun, in Zürich, von und in Kilchberg (Zürich), als Kommanditäre mit je einer durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 1000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 26. Mai 1966 ihren Anfang nahm. Import und Verkauf von Orientteppichen. Stockenstrasse 5.

20. Juli 1966. Buchdruckerei.

Louis Burlet & Co., in Zürich 8, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 17 vom 22. Januar 1962, Seite 210), Buchdruckerei. Der Kommanditär Jakob Buchmann ist aus der Gesellschaft ausgeschieden; seine Prokura ist erloschen. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Louis Burlet wohnt nun in Zürich 6. Neu ist mit im Sinne von Art. 177, Abs. 3 ZGB erteilter Zustimmung als Kommanditistin mit einer aus Sondergut stammenden Kommanditsumme von Fr. 1000 in die Gesellschaft eingetreten, Irma Burlet-Fatzer, von Reichcnburg (Schwyz), in Zürich.

20. Juli 1966. Beteiligungen.

Hapel Aktiengesellschaft, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 8. Juli 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: als Holding-Gesellschaft den Erwerb und die dauernde Verwaltung von Beteiligungen und sonstigen Vermögenswerten. Grundkapital: Fr. 100 000, zerlegt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch gewöhnlichen oder eingeschriebenen Brief oder im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift ist Gertrude B. Badoux, von Moudon (Waadt), in Zürich. Geschäftsdomizil: Utoquai 29, in Zürich 8.

20. Juli 1966. Hotel-, Restaurationseinrichtungen.

Relhota AG, in Weiningen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 6. Juni 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation und Vertrieb von Hotel- und Restaurationseinrichtungen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Regula Thalmann, von Zürich, in Weiningen. Sie führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Niederholzstrasse 4 (bei Regula Thalmann).

20. Juli 1966. Reklameberatung.

Gisler & Gisler, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 63 vom 17. März 1965, Seite 835), Reklameberatung usw. Die Prokura von Joachim Vogel ist erloschen.

20. Juli 1966. Wohn-, Feriengelegenheiten.

Otep Gesellschaft, in Zürich 11, Genossenschaft (SHAB. Nr. 160 vom 12. Juli 1966, Seite 2242), Beschaffung von würdigen Wohn- und Feriengelegenheiten für die Mitglieder usw. Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. Juni 1966 mangels Aktiven eingestellt. Die Genossenschaft besteht nur noch zum Zwecke der Liquidation, welche unter der Firma Otep Gesellschaft in Liquidation durchgeführt wird.

20. Juli 1966.

Banca del Verbano S.A. (Banque du Verbano S.A.) (Verbano-Bank A.G.), bisher in Lugano (SHAB. Nr. 122 vom 27. Mai 1966, Seite 1734). Die Generalversammlung vom 8. Juli 1966 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 30. September 1963 datieren, geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Zürich. Die Firma lautet neu Kontor Handelsbank AG (Contor Banque Commerciale SA) (Contor Commercial Bank Ltd.). Zweck der Gesellschaft ist nun, alle Geschäfte zu betreiben, die in den Tätigkeitsbereich einer Handelsbank fallen, insbesondere Wechsel- und Lombardgeschäfte sowie Kreditgeschäfte für industrielle und kommerzielle Zwecke. Die Gesellschaft kann auch alle übrigen Bankgeschäfte betreiben, fremde Gelder annehmen, Vermögensverwaltungen besorgen, Treuhandmandate führen und ganz allgemein alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt zu fördern. Sie kann sich an

gleichen oder verwandten Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 2000000. Es ist zerlegt in 4000 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz oder die Statuten nicht zwingend etwas anderes bestimmen, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens drei Mitgliedern. Mitglieder des Verwaltungsrates sind mit Kollektivunterschrift zu zweien Giovanni Rodolfo Spahr, von Herzogenbuchsee, in Kilchberg, als Präsident; Dr. Hugo Sidler, von Luzern, in Zürich, zugleich Direktor sowie Hans Ritter, von Kreuzlingen, in Vaduz. Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Alfred Otter, von Aedermannsdorf (Solothurn), in Turin. Die Prokura von Domenico Balmelli ist erloschen. Geschäftsdomizil: Claridenstrasse 34 in Zürich 2.

20. Juli 1966.

Bürgschaftsgenossenschaft des Hauseigentümer-Verbandes Zürich, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 95 vom 25. April 1961, Seite 1170). Die Generalversammlung vom 6. Juli 1961 hat die Statuten geändert. Die Genossenschaft bezweckt, den Grundkredit auf Wohn- und Geschäftshäusern sowie Stockwerkeigentum in Zürich und Umgebung zu fördern und die wirtschaftlichen Verhältnisse des Hausesitzes zu verbessern. Dieser Zweck soll insbesondere erreicht werden durch Verbürgung nachgehender Hypotheken zugunsten gutbelemeter Haus- und Stockwerkeigentümer. Wo die Verhältnisse es erfordern, kann die Genossenschaft Liegenschaften und Stockwerkeigentum in Verwaltung oder zu Eigentum übernehmen. Karl D. Burlet ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Dr. Johannes Mettler sind erloschen. Walter Caspar Rüegg, bisher Beisitzer, ist nun Vizepräsident der Verwaltung. Neu ist als Beisitzer in die Verwaltung gewählt worden Gian Fener, von und in Zürich. Kollektivprokura ist erteilt an Dr. Rudolf Trüb, von Zürich, in Thalwil. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit je einem andern Verwaltungsmittglied oder Prokuristen.

20. Juli 1966.

Ceco-Graphit-Werk A.-G., in Zürich 11 (SHAB. Nr. 1 vom 3. Januar 1958, Seite 1). Die Generalversammlung vom 27. Mai 1966 hat die Statuten geändert. Die eingetragenen Tatsachen erfahren dadurch keine Aenderung.

20. Juli 1966.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Schlatt, in Schlatt (SHAB. Nr. 274 vom 22. November 1961, Seite 3398). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 20. November 1964 ist diese Genossenschaft aufgelöst worden. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

20. Juli 1966. Grundstücke.

Arunta AG, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 157 vom 9. Juli 1963, Seite 2002), An- und Verkauf von Grundstücken usw. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt worden: Max Fluri, von Herbetwil (Solothurn) und Baden, in Baden, und Werner Greutert, von Weisslingen, in Wettingen. Arnold Bachofen, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Wildbachstrasse 77, Zürich 8 (c/o Verwaltungsbüro Arnold Bachofen).

20. Juli 1966. Bureaumaschinen.

Friden A.G., in Zürich 3 (SHAB. Nr. 115 vom 19. Mai 1965, Seite 1584), Kauf, Vermietung und Verkauf von allen Arten von Bureaumaschinen usw. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden: Peter Zaugg, von Meilen und Wyssachen (Bern), in Herrliberg.

20. Juli 1966.

AG für Finanzierungen, Fiag, in Zürich 10 (SHAB. Nr. 54 vom 6. März 1963, Seite 670). Hans R. Menet, bisher Geschäftsführer, ist zum Direktor ernannt worden; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Juli 1966.

Mühle Wetzikon Aktiengesellschaft, in Wetzikon (SHAB. Nr. 48 vom 27. Februar 1962, Seite 606), Betrieb der Mühle Wetzikon, ferner Fabrikation von und Handel, Import und Export mit Lebens- und Genussmitteln usw. Der Eintrag, über die Gesellschaft sei der Konkurs eröffnet worden, wodurch sie aufgelöst worden sei, wird gelöscht, da der Konkurs mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Hinwil vom 28. Juni 1966 widerrufen worden ist. Roland Stahel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt worden: Dr. Peter von Planta, von Zuz, Chur und Fürstenu, in Zürich, Präsident, sowie Christian Hardmeyer, von Winterthur, in Zumikon, und Oliver Stahel, von Winterthur, in Zollikon.

20. Juli 1966. Technische Artikel.

Transaco A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 202 vom 31. August 1965, Seite 2701), Durchführung von Import-, Export- und Transithandelsgeschäften mit Waren aller Art, vornehmlich mit technischen Artikeln usw. Die Generalversammlung vom 15. Juli 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht worden, zerlegt in 150 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000.

21. Juli 1966. Elektroinstallationen.

René Zangger & Co., in Zürich 3, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 167 vom 14. Juli 1966, Seite 2266), Betrieb eines Elektroinstallationsgeschäftes. Die Kommanditsumme des Kommanditars Lazar Wechsler ist von Fr. 15 000 auf Fr. 25 000 erhöht worden.

21. Juli 1966.

Trums-Herrenkleider A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 4 vom 3. Januar 1958, Seite 2), Handel mit Herrenkonfektionsartikeln usw. Ulrich Capaul hat nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelprokura.

21. Juli 1966.

Elbas Elektro-Bau A.G., in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 71 vom 25. März 1966, Seite 989), Bau elektronischer Anlagen usw. Infolge behördlicher Aenderung der Hausnummer lautet die Adresse der Firma nun Bachtelstrasse 23, Winterthur 1.

21. Juli 1966. Waren aller Art.

Interstar Aktiengesellschaft, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 115 vom 19. Mai 1965, Seite 1585), Durchführung von Warentransaktionen usw. Otto C. Kolm ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

21. Juli 1966. Beteiligungen.

All Star A.G. in Liquidation, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 240 vom 14. Oktober 1965, Seite 3217), Beteiligung an sowie Beratung und Verwaltung von Bowling-Betrieben usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

21. Juli 1966. Beteiligungen.

Tradinvest AG., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 142 vom 21. Juni 1965, Seite 2010), Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen an Industrie- und Handelsunternehmen usw. Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 1. Juni 1966 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66, Abs. 11, Satz 2 HIRV von Amtes wegen gelöscht.

21. Juli 1966. Waren aller Art.

ASWAG A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 50 vom 1. März 1961, Seite 606), Handel mit Waren aller Art usw. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 24. März 1966 der Konkurs eröffnet. Ein dagegen erhobener Rekurs, dem aufschiebende Wirkung erteilt wurde, wurde mit Beschluss der 11. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 8. Juni 1966 abgewiesen. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

21. Juli 1966.

Systembau AG., in Zürich 7 (SHAB. Nr. 135 vom 14. Juni 1965, Seite 1857). Die Generalversammlung vom 23. Juni 1966 hat die Statuten geändert. Zweck: Entwicklung und Anwendung rationeller Bausysteme. Die Gesellschaft kann Liegenschaften, Beteiligungen, Lizenzen, Patente und immaterielle Güterrechte auf dem Gebiet der Bauindustrie erwerben, verwalten und veräussern. Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu je Fr. 200 und von 300 neuen Namenaktien zu je Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 250 000 auf Fr. 650 000 erhöht worden. Das Grundkapital ist zerlegt in 1000 Namenaktien zu je Fr. 200 und in 450 Namenaktien zu je Fr. 1000 und ist voll liberiert. Dr. Paul Eberli ist nicht mehr Präsident des Verwaltungsrates, bleibt jedoch Mitglied desselben; seine Unterschrift ist erloschen. Daniel Lanfranco, bisher Vizepräsident des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben. Wilhelm Albert Sättler, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Vizepräsident desselben. Die beiden Letztgenannten führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Kurt Bonomo, von Zürich und Dübendorf, in Zürich. Ferner ist neu in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden Dr. Valentin Heuss, von Chur, in Uitikon a. A.

21. Juli 1966. Waren aller Art.

Diethelm & Co. A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 258 vom 4. November 1965, Seite 3461), Handel mit allen Formen usw. Die Generalversammlung vom 1. Juli 1966 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Aenderung erfahren.

21. Juli 1966. Möbel, Lagerhaus.

Aktiengesellschaft vormals Ad. Aeschlinmann, in Meilen (SHAB. Nr. 112 vom 16. Mai 1958, Seite 1346). Die Generalversammlung vom 1. Juli 1966 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet nun Aeschlinmann AG, Meilen. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation von und den Engros- und Einzelhandel mit Möbeln. Sie kann alle Geschäfte tätigen, die mit ihrem Zweck irgendwie zusammenhängen und insbesondere auch das Lagerhausgeschäft betreiben.

21. Juli 1966.

Elektrizitätsgenossenschaft Embrach, in Embrach (SHAB. Nr. 237 vom 10. Oktober 1962, Seite 2890). Karl Krebser ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als Präsident in den Vorstand gewählt worden: Hans Bänninger, von und in Embrach. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Aktuar oder Verwalter Kollektivunterschrift.

21. Juli 1966. Zentralheizungen.

Thermo-Comfort AG, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 143 vom 24. Juni 1964, Seite 1954), Erstellung von Zentralheizungsanlagen usw. Hans Beck ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Raoul Dresel, welcher Mitglied des Verwaltungsrates bleibt, sind erloschen. Walter Kunz, Präsident des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

21. Juli 1966. Transporte aller Art.

Frank A.-G. Zürich, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 28 vom 3. Februar 1966, Seite 369), Übernahme und Durchführung von Transporten aller Art usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Siegfried Boos, von Amden (St. Gallen), in Geroldswil.

21. Juli 1966.

Eidgenössische Versicherungs-Aktiengesellschaft («La Fédérale» Compagnie Anonyme d'Assurances) («The Federal» Insurance Company Limited) («La Federale» Compagnia Anonima d'Assicurazioni), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 29 vom 4. Februar 1966, Seite 386). Die Prokura von Hans Isch ist erloschen.

21. Juli 1966.

«Turica» Versicherungs- und Rückversicherungs-Gesellschaft, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 180 vom 5. August 1965, Seite 2449). Die Prokura von Hans Isch ist erloschen.

21. Juli 1966.

Oerlikon-Bührle Holding AG, in Zürich 11 (SHAB. Nr. 4 vom 6. Januar 1966, Seite 41), Beteiligung an anderen Unternehmungen im In- und Ausland usw. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden: Dr. Hans Rudolf Niggli, von Aarburg (Aargau), in Zollikon. Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden: Dr. Hans Bänninger; seine Prokura ist erloschen.

21. Juli 1966. Glas, Waren aller Art.

Proverre AG., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 215 vom 15. September 1965, Seite 2883), Handel mit Waren aller Art usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Fritz Meyer, von Kirchdorf (Bern), in Oberrieden.

21. Juli 1966. Maschinen.

Meteor A.-G., in Opfikon (SHAB. Nr. 13 vom 18. Januar 1965, Seite 185), Herstellung von und Handel mit Maschinen usw. Die Prokura von Adolf Lötscher ist erloschen.

21. Juli 1966. Beratungen usw.

Unilever (Schweiz) A.G., in Zürich 5 (SHAB. Nr. 208 vom 7. September 1965, Seite 2793), Beratung und Ueberwachung der zum Unilever-Konzern gehörenden Betriebe in der Schweiz usw. Die Prokura von Max Nievergelt ist erloschen. Der Prokurist Paul Regensburger wohnt nun in Eggenwil (Aargau). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Hans-Ulrich Michel, von Netstal (Glarus), in Oberengstringen.

21. Juli 1966. Seidenwebereien.

Gessner & Co. A.G., in Wädenswil (SHAB. Nr. 41 vom 18. Februar 1966, Seite 549), Seidenwebereien. Neu ist mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt worden: Dr. Heinz Kundert, von Bischofszell und Mitlodi, in Winterthur.

21. Juli 1966.

Siedlungsgenossenschaft «Sunneheim», in Horgen (SHAB. Nr. 172 vom 26. Juli 1960, Seite 2214). August Boppert und Hans Hofer sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Hans Schwarzenbach ist nicht mehr Korrespondenzaktuar, sondern Vizepräsident des Vorstandes; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu sind in den Vorstand mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden: Hermann Baer, von und in Horgen, als Präsident, und Erwin Baumgartner, von Uster, in Horgen, als Korrespondenzaktuar. Neues Geschäftsdomicil: Stotzweidstrasse 4 (bei Hermann Bacr).

21. Juli 1966. Feinmechanische Artikel.

Alos A.G., in Zürich 3 (SHAB. Nr. 271 vom 19. November 1965, Seite 3641). Fabrikation und Vertrieb feinmechanischer Artikel und Apparate usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Jean Jacques Galant, von Schangnau (Bern), in Thalwil.

21. Juli 1966.

F. Dietzsch Holding-Aktiengesellschaft, in Kilchberg (SHAB. Nr. 181 vom 7. August 1964, Seite 2426). Die Prokura von Gabriel Saxer ist erloschen.

21. Juli 1966. Versuchstierhaltung.

Mus Rattus A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 258 vom 4. November 1965, Seite 3462). Zucht und Haltung von Versuchstieren usw. Karl Stofer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt worden: Dr. Otto Gerber, von Schangnau (Bern), in Adliswil.

21. Juli 1966.

Allgemeine Treuhand A.-G. (Fiduciaire Générale S.A.) (Fiduciaria Generale S.A.) (General Trustee Co. Ltd.), Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB. Nr. 68 vom 22. März 1966, Seite 942), mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Hans Spalinger ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, ist erteilt an Dr. Raoul Imseg, von Saas-Fee, in Adliswil.

21. Juli 1966.

Kommerzialbank AG (Banque Commerciale SA) (Commercial Bank Ltd.) (Banca Commerciale SPA), Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1965, Seite 606) mit Hauptsitz in Genf. Die Unterschrift von Pierre-Yvan Kern ist erloschen.

21. Juli 1966. Zerstäuberapparate.

Splendor A.-G., in Zürich 7 (SHAB. Nr. 43 vom 21. Februar 1966, Seite 573). Vertrieb von Zerstäuber-Apparaten für Bodenreinigungsmittel usw. Robert Steiger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist neu gewählt worden: Emil Nodari, von und in Zürich.

21. Juli 1966.

Transima Gesellschaft für Transport- und Industriemaschinen A.G., in Zürich 10 (SHAB. Nr. 303 vom 30. Dezember 1964, Seite 3904). Adolf Amstutz ist zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt worden; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Alfred Ziehbrunner, von Hinwil, in Cham.

21. Juli 1966. Radio-, Fernsehtechnik.

Dewald A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 85 vom 13. April 1966, Seite 1170). Fabrikation von und Handel mit Apparaten auf dem Gebiet der Radio- und Fernsehtechnik usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an: August Anton Lölpe, von Hägenschwil, in Schlieren; Rolf Dewald, von Basel, in Fällanden; Walter Bänziger, von Reute (Appenzell A.-Rh.), in Oberrieden; Kurt Blaser, von Langnau (Bern), in Thalwil, und Karl Feuchter, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarwangen

20. Juli 1966.

Karl Junker Altstoff-anmmlung, in Schwarzhäusern (SHAB. Nr. 269 vom 16. November 1960, Seite 3271). Einzelprokura wurde erteilt an Martha Junker-Bachmann, von Rapperswil (Bern), in Schwarzhäusern.

20. Juli 1966. Sägerei, Holz, Hobelwerk.

F. Meyer & Cie., in Bannwil, Sägerei und Holzhandlung (SHAB. Nr. 301 vom 24. Dezember 1943, Seite 2865). Die Firma fügt ihrer Geschäftsnatur den Betrieb eines Hobelwerkes bei.

20. Juli 1966. Merceriewaren.

Handschin Mercerie, in Langenthal. Inhaber der Firma ist Markus Handschin, von Gelterkinden, in Langenthal. Détailhandel mit Merceriewaren. Farb-gasse 21.

20. Juli 1966. Margarine usw.

H. Säggerer, in Langenthal, Vertrieb von Margarine, Fabrikation und Vertrieb von Frischhaltepackungen für Käse (SHAB. Nr. 238 vom 11. Oktober 1961, Seite 2951). Neues Geschäftslokal: Weidackerweg 2.

21. Juli 1966. Kleider, Wäsche.

Frau Brächer-Bachmann, in Langenthal, Handel mit Kleidern und Wäsche (SHAB. Nr. 129 vom 6. Juni 1950, Seite 1469). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

21. Juli 1966.

Lanz & Cie AG, Landesprodukte en gros, in Langenthal (SHAB. Nr. 125 vom 1. Juni 1965, Seite 1722). Neue Geschäftsadresse: Hausmattstrasse 38.

21. Juli 1966. Restaurant, Metzgerei.

Walter Gasser, in Bleienbach, Betrieb des Restaurants und der Metzgerei Rössli (SHAB. Nr. 10 vom 15. Januar 1953, Seite 102). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Mathilde Gasser», in Bleienbach, übernommen.

21. Juli 1966. Restaurant, Metzgerei.

Mathilde Gasser, in Bleienbach. Inhaberin der Firma ist Witwe Mathilde Gasser geb. Hirt, von Langnau i. E., in Bleienbach. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der gelöschten Firma «Walter Gasser», in Bleienbach. Betrieb des Restaurants und der Metzgerei Rössli.

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

21. Juli 1966. Papierwaren, Drucksachen.

A. Neukom, bisher in Hüntwangen (SHAB. Nr. 98 vom 28. April 1961, Seite 1206). Die Firma hat den Sitz nach Kehrsatz verlegt. Inhaber ist Alfred Neukom, von Rafz, nun in Kehrsatz. Handel mit Papierwaren und Drucksachen. Talstrasse.

Bureau Biel

20. Juli 1966. Garage usw.

Frau Gertrud Schindler, in Biel, Betrieb der Garage Gurzelen, Handel mit Automobilen und Reparaturwerkstätte (SHAB. Nr. 171 vom 25. Juli 1957, Seite 2018). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Martin Schindler, von Worb, in Biel, und Fritz Minder-Thut, von Huttwil, in Safnern.

20. Juli 1966. Milch, Milchprodukte, Lebensmittel.

Margrith Schmoecker, in Biel. Inhaberin dieser Firma ist Margrith Elisabeth Schmoecker, von Beatenberg, in Biel. Handel mit Milch und Milchprodukten sowie Lebensmitteln. Mattenstrasse 24.

20. Juli 1966.

Les Fabriques de balanciers réunies. Succursale de Bienne, in Biel (SHAB. Nr. 222 vom 21. September 1964, Seite 2875). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Les Ponts-de-Martel. Sydney de Conlon ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied und Vizepräsident des Verwaltungsrates wurde gewählt Dr. Peter Renggli, von Biel und Hasle (Luzern), in Biel. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Bureau de Delémont

20 juillet 1966. Bijouterie, etc.

Gilberte Bové, à Delémont, achat et vente de bijouterie, verrerie, céramique, ouvrages sur bois, sous l'enseigne «La Boutique» (FOSC. du 14 juin 1961, N° 136, page 1707). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

19. Juli 1966.

Käsergenossenschaft Rüttenbach i.E., in Rüttenbach im Emmental (SHAB. Nr. 213 vom 12. September 1960, Seite 2647). Aus der Verwaltung ist ausgeschieden der Präsident Rudolf Rüeggsegger, seine Kollektivunterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde zum Präsidenten gewählt: der bisherige Vizepräsident Ernst Salzmann, von Eggwil, Feldmatt, und neu als Vizepräsident: Ernst Kindler, von Bolligen (Bern), Riedmatt, beide in Rüttenbach im Emmental. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Sekretär.

Bureau Meiringen (Bezirk Oberhasli)

20. Juli 1966.

Kraftwerke Oberhasli A.G., in Innertkirchen (SHAB. Nr. 173 vom 28. Juli 1965, Seite 2364). Walter Thomann und Eduard Binkert sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu in den Verwaltungsrat sind gewählt worden: Jakob Baur, von und in Zürich, und Konrad Jud, von Kaltbrunn (St. Gallen), in Bern. Sie sind nicht zeichnungsberechtigt.

20. Juli 1966. Malergeschäft usw.

Baldinger und Bockstatt, in Meiringen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 269 vom 18. September 1964, Seite 3767), Betrieb eines Malergeschäftes und Autospritzwerkes. Die Gesellschaft hat sich infolge des Ausscheidens des Gesellschafters Alfred Bockstatt am 16. November 1965 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Gottwald Baldinger-Peterle, von Reckingen (Aargau), in Meiringen, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun Gottwald Baldinger.

Bureau Thun

20. Juli 1966. Lebensmittel, Geschirr usw.

Anna Engimann, in Steffisburg. Inhaberin der Firma ist Anna Engimann, von Oberwichterach, in Steffisburg. Handel mit Lebensmitteln, Geschirr und Sämereien. Oberdorfstrasse 25.

20. Juli 1966. Pflanzen, Blumen.

Emil Liebi, in Thun, Pflanzenkulturen und Blumengeschäft (SHAB. Nr. 65 vom 19. März 1929, Seite 565). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

20. Juli 1966. Lebensmittel, Getränke usw.

Frau Ida Hänggi-Fankhauser, in Steffisburg. Inhaberin der Firma ist Ida Hänggi geb. Fankhauser, Witwe des Albin Hänggi, von Nunningen (Solothurn), in Steffisburg. Handel mit Lebensmitteln, Getränken, Früchten und Gemüse. Thunstrasse 68.

20. Juli 1966. Schuhe.

F. Wanzenried, in Steffisburg. Inhaber der Firma ist Friedrich Wanzenried, von Münsingen, in Steffisburg. Handel mit Schuhen, Schuhmacherei. Gummweg 1.

Zug - Zoug - Zugo

15. Juli 1966.

Gefa AG Gesellschaft für Finanz- und Anlage-Beratung Zug, in Zug (SHAB. Nr. 213 vom 13. September 1965, Seite 2860). Gemäss öffentlichen Urkunden vom 4. Mai und 13. Juni 1966 wurden die Statuten teilweise revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 wurde auf Fr. 500 000 erhöht durch Heraussetzung des Nennwertes der 50 bisherigen Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 10 000. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft liberiert. Weiter hat die Gesellschaft die 50 Inhaberaktien zu Fr. 10 000 ungewandelt in 1500 Namenaktien zu Fr. 100 und in 350 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 500 000 und ist eingeteilt in 1500 Namenaktien zu Fr. 100 und in 350 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die weiteren gleichzeitig vorgenommenen Statutenänderungen berühren die bisher eingetragenen Tatsachen nicht.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

20 juillet 1966. Machines-outils, etc.

Nateo S.A., à Fribourg, vente de machines-outils, etc. (FOSC. du 12 mai 1966, page 1561). Joseph Riley et John Klemann ne font plus partie du comité de direction. Leurs signatures sont radiées.

20 juillet 1966. Participations.

Glaro S.A., à Fribourg (FOSC. du 13 novembre 1961, N° 266, page 3299), participations à des entreprises de l'industrie chimique, etc. Le Dr Georges Wander, président, et le Dr Charles Gossweiler, vice-président, démissionnaires, ne font plus partie du conseil. Leurs signatures sont radiées. Le Dr Alfred Schaefer (inscrit) a été nommé président du conseil, avec signature collective. Raymond Wander (inscrit) est nommé vice-président du conseil. La signature collective a été conférée à Jean Dinichert (membre inscrit). Ont été nommés

nouveaux membres avec signature collective: D^r Marc Gossweiler, de Zurich et Dubendorf, à Muri p. Berne; D^r Albert Wander, de Berne, à Rickmansworth (Angleterre), et Peter Wildbolz, de Berne, à Worb. La société est désormais engagée par la signature collective à deux de D^r Alfred Schaefer, Jean Dinichert, D^r Marc Gossweiler, D^r Albert Wander et Peter Wildbolz.

20 juillet 1966. Menuiserie, etc.

Milazevic & Hayoz, à Fribourg. Bozidar Milazevic allié à Marie-Thérèse Stevan, de Cerniat, à Fribourg, et André Hayoz allié à Christiane Daguet, de et à Fribourg, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} juillet 1966. Menuiserie, ébénisterie. Route de la Glâne 16.

Bureau Murten (Bezirk See)

19. Juli 1966. Elektrische Installationen usw.

Joseph Schaller, in Murten, elektrische Installationen. Handel mit elektrischen Apparaten (SHAB. Nr. 122 vom 27. Mai 1966, Seite 1733). Die Firma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «Hayoz & Schaller, Elektro- und Telefoninstallationen», in Murten.

19. Juli 1966.

Hayoz & Schaller, Elektro- und Telefoninstallationen, in Murten. Marcel Hayoz, von Cressier-sur-Morat, in Burg, und Joseph Schaller, von Wünnwil, in Murten, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Juli 1966 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Joseph Schaller» in Murten, übernommen hat. Ausführung von Stark- und Schwachstrominstallationen sowie Handel mit elektrischen Apparaten und Bedarfsartikeln.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

18 juillet 1966. Ferblanterie, etc.

François Despont, à Villaz-St-Pierre. Le chef de la maison est François Despont, de Biolley-Orjulaz (Vaud), à Villaz-St-Pierre. Ferblanterie, appareillage, couverture.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Stadt Solothurn

20. Juli 1966. Wirtschaft.

G. Küpfer-Balmer, in Solothurn. Inhaber dieser Einzelfirma ist Gottfried Küpfer-Balmer, von Worb (Bern), in Solothurn. Wirtschaftsbetrieb; Restaurant «Feldschlösschen». Baselstrasse 7.

20. Juli 1966. Immobilien usw.

Immoovit A.G. Solothurn, in Solothurn, An- und Verkauf, Verwaltung und Vermietung von Immobilien usw. (SHAB. Nr. 165 vom 18. Juli 1962, Seite 2096). Hans Fehr ist infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als Mitglied des Verwaltungsrates ist gewählt worden Max Weitnauer, von Oltingen (Basel-Landschaft), in Solothurn. Er zeichnet zu zweien.

20. Juli 1966. Ankeruhren.

Velis Watch S.A. (Velis Watch Co. Ltd.), in Solothurn, Fabrikation von und Handel mit Ankeruhren aller Art usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Biel (SHAB. Nr. 163 vom 15. Juli 1966, Seite 2282) im Handelsregister der Stadt Solothurn von Amtes wegen gelöscht.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

14. Juli 1966. Antennenbau.

Antenex, Schihin & Handsehin, in Basel, Kollektivgesellschaft, Antennenbau usw. (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1966, Seite 248). Die vorsorgliche Verfügung des Zivilgerichtspräsidenten vom 10. Januar 1966, wonach dem Gesellschaftler Henri Joseph Schihin-Brühlhardt die Vertretungsbefugnis entzogen wurde, ist aufgehoben worden.

19. Juli 1966. Vertretungen.

Fr. Baumgartner, in Basel, Vertretungen aller Art (SHAB. Nr. 15 vom 20. Januar 1965, Seite 218). Die Einzelfirma wird infolge Wegzugs des Inhabers gemäss Art. 68, Abs. 1 HRV, von Amtes wegen gelöscht.

19. Juli 1966. Liegenschaft.

Leimenpark A.G., in Basel (SHAB. Nr. 155 vom 6. Juli 1966, Seite 2173). In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Henri Droz, von Le Locle, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

19. Juli 1966.

Felicitas Immobilien A.G., in Basel (SHAB. Nr. 178 vom 3. August 1965, Seite 2426). Die Procura der Susy Schweizer-Flotat ist erloschen.

19. Juli 1966. Wärme-, Kälte- und Schallschutz-Isolierungen usw.

Herbert Ammann & Co. Aktiengesellschaft, in Riehen, Wärme-, Kälte- und Schallschutz-Isolierungen usw. (SHAB. Nr. 62 vom 15. März 1966, Seite 856). Nachdem die Einsprachen der Eidg. Steuerverwaltung in Bern und der Wehrsteuerverwaltung in Basel zurückgezogen worden sind, wird die Firma gelöscht.

19. Juli 1966.

Lund Holding A.G., in Basel (SHAB. Nr. 141 vom 20. Juni 1963, Seite 1806). In der Generalversammlung vom 9. März 1966 wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital von Fr. 1000000 wurde durch Rückzahlung von 90 Aktien zu Fr. 10000 herabgesetzt auf Fr. 100000, eingeteilt in 10 voll einbezahlte Namcnaktien zu Fr. 10000. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 8. Juli 1966 festgestellt.

19. Juli 1966.

Patria Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit, in Basel, Genossenschaft (SHAB. vom 24. Januar 1966, Seite 249). Die Procura des Dr. Theodor Felber ist erloschen.

19. Juli 1966. Stempel usw.

Memmel & Co., Aktiengesellschaft, in Basel, Fabrikation von Stempeln usw. (SHAB. Nr. 297 vom 20. Dezember 1965, Seite 3971). In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Peter Berger, von und in Basel; er führt Einzelunterschrift.

19. Juli 1966. Schuh- und Lederwaren.

Ulpex A.G., in Basel, Waren der Schuh- und Lederindustrie usw. (SHAB. Nr. 303 vom 30. Dezember 1964, Seite 3907). Neues Domizil: Hirzbodenweg 3.

19. Juli 1966.

Cumfide A.G. Treuhandgesellschaft, in Basel (SHAB. Nr. 8 vom 12. Januar 1960, Seite 95). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Hermann Hans Rudolf Leuenberger ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Adelbert Eckstein, von und in Basel, und Karl

Kaufmann, von Basel, in Birsfelden, dieser zugleich als Direktor. Sie zeichnen zu zweien. Zum Präsidenten des Verwaltungsrates wurde das Mitglied Eduard Sahli gewählt. Er führt weiterhin Einzelunterschrift, jedoch nicht mehr als Sekretär und Geschäftsführer.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

11. Juli 1966. Chemische Reinigung.

Roland Blatter, in Lausen, chemische Reinigung von Kleidern und Textilien (SHAB. Nr. 26 vom 2. Februar 1960, Seite 346). Diese Einzelfirma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «W. & R. Blatter», in Lausen.

11. Juli 1966. Chemische Kleider- und Teppichreinigung, Glätterei.

W. & R. Blatter, in Lausen. Wilhelm Blatter-Casani und Roland Blatter, beide von Tenniken, in Lausen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1966 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Roland Blatter», in Lausen, übernommen hat. Chemische Kleider- und Teppichreinigung, Glätterei, Wäscherei und Vorhangdienst, mittelst moderner Maschinen und Verfahren. Hauptstrasse 108a.

Graubünden - Grisons - Grigioni

23. Juni 1966.

Baugenossenschaft Palü, in Zerncz. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft. Sie bezweckt den Ankauf von Bauland und die Erstellung von Zweckbauten sowie deren Verkauf oder Vermittlung. Die Statuten datieren vom 23. März 1966. Es werden Anteilscheine zu Fr. 500 ausgegeben. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgane sind das Schweizerische Handelsamtsblatt und das Amtsblatt des Kantons Graubünden. Die Verwaltung besteht aus 3 Mitgliedern. Ihr gehören an: Crispin Foffa, von und in Münstair, als Präsident; Gion Cuoz, als Vizepräsident und Kassier und Maini Gross, als Sekretär, diese beiden von und in Zerne. Sie zeichnen zu zweien. Domizil: c/o Maini Gross & Sohn.

18. Juli 1966.

Darlehenskasse Tarasp, in Tarasp (SHAB. Nr. 238 vom 13. Oktober 1964, Seite 3060). Andrea Grass, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Beisitzer Jachen Zischg, von und in Tarasp, ist nun Vizepräsident. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

18 luglio 1966. Partecipazioni.

Acaia S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 22 giugno 1965, N° 142, pagina 1954);

Cada Compagnia azionaria di amministrazione S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 4 giugno 1965, N° 128, pagina 1768);

Lavinum S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 22 giugno 1965, N° 142, pagina 1954);

Pinascolana S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 22 giugno 1965, N° 142, pagina 1954);

Tevisa S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC. del 22 giugno 1965, N° 142, pagina 1954);

Nuovo amministratore, con firma individuale, è D^r Ulrich Gadiant, da Trimmis, in Coira. Arturo Lang, già amministratore unico, è presidente e ha firma individuale come fin qui.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

20 luglio 1966.

Signaltecnica S.A., in Arbedo-Castione. Con atto pubblico e statuti del 15 luglio 1966 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo il commercio di ogni dispositivo di segnaletica stradale, di insegne luminose e rifrangenti e di apparecchi di comunicazione, nonché l'esecuzione di opere di cinta in rete metallica o altri materiali, in particolare per autostrade. Capitale sociale: fr. 50000 suddiviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, liberato nella misura del 40% (fr. 20000). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e convocazioni sul Foglio ufficiale svizzero di commercio e per lettera raccomandata, se noti gli azionisti. Consiglio di amministrazione: da 1 a 5 membri, attualmente di 2 che sono: Franco Molo, da Bellinzona, in Lugano, presidente, e Gastone Milesi, da Arbedo, comune di Arbedo-Castione, in Bellinzona, amministratore delegato. La società è vincolata dalla firma individuale dei due amministratori.

Ufficio di Locarno

19 luglio 1966.

Saponificio Locarno S.A. (Seifenfabrik Locarno A.G.) (Savonnerie Locarno S.A.), in Locarno (FUSC. del 22 ottobre 1965, N° 247, pagina 3322). Franco Fiscalini, da Gresso, in Locarno, è nominato nuovo membro-segretario del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due con altro avente diritto.

19 luglio 1966. Garni.

Sartori Liselotte, in Minusio. Titolare è Liselotte Sartori nata Müller, da Gerra Gambarogno, in Minusio, autorizzata dal marito Ugo Sartori, pure da Gerra Gambarogno, in Minusio. Gerenza garni «Casa ai Larici». Via Albaredo (Posta Brione s/Minusio).

19 luglio 1966.

Società Elettrica Sopracenerina, in Locarno (FUSC. del 27 maggio 1966, N° 122, pagina 1734), società anonima. Giancarlo Bernasconi, da Morbio Inferiore, in Muralto, è nominato procuratore con firma collettiva a due con altro avente diritto.

19 luglio 1966.

Hôtel Beaurivage et d'Angleterre S.A., in Muralto (FUSC. del 28 febbraio 1963, N° 49, pagina 614). Carlo Gianella ha cessato per decesso di essere amministratore unico; il suo diritto di firma è estinto. Guido Gianella, da Prato Leventina, in Minusio, è nominato nuovo presidente del consiglio d'amministrazione, e Rosa Moretti vedova fu Rinaldo nata Gianella, da Cevio, in Locarno, è nominata membro, entrambi con firma collettiva a due.

19 luglio 1966.

Società Anonima E'frem Beretta Birreria Nazionale, in Muralto (FUSC. dell'11 gennaio 1966, N° 8, pagina 104). Luciano Toma non è più procuratore; il suo diritto di firma è estinto. Pietro Beretta, da Mergoscia, in Ascona, è nominato procuratore con firma collettiva a due con un membro del consiglio di amministrazione.

20 luglio 1966.

Tipografia alla Motta S.A., in Losone (FUSC. del 22 maggio 1962, N° 118, pagina 1518). Armando Dadò, dimissionario, non è più amministratore unico; il suo diritto di firma individuale è estinto. Il consiglio d'amministrazione si compone ora di 3 membri nelle persone di: Enrico Caldelari, da Lugano, in Bellinzona, presidente; Remo Sutter, da Mathon e Bellinzona, in Bellinzona, membro; Armando Dadò, da Cavigno, in Muralto, membro. Vincola la società la firma individuale del presidente Enrico Caldelari e la firma collettiva dei membri Remo Sutter e Armando Dadò.

20 luglio 1966. Apparecchi elettrodomestici, ecc.

Società di vendita Rowat S.A. (Verkaufsgesellschaft Rowat A.G.) (Société de vente Rowat S.A.), precedentemente in Muralto (FUSC. del 1° luglio 1958, N° 150, pagina 1585). Con risoluzione assembleare del 17 giugno 1966, risultante da atto pubblico, la società ha deciso di trasferire la propria sede a Locarno. Lo scopo della società è pure stato modificato in: Vendita al dettaglio ed all'ingrosso di elettrodomestici nazionali e così pure importazione e vendita al dettaglio ed all'ingrosso di apparecchi esteri; vendita ed installazione di apparecchi Radio e TV. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Recapito: Uffici propri-Via Trevani 4.

Ufficio di Lugano

8 luglio 1966.

Cassa Rurale di Comano, a Comano. Società cooperativa. Statuto: 22 giugno 1966. Scopo: di fornire al pubblico la possibilità di collocare a frutto le sue economie ed i suoi capitali su libretti di deposito, in obbligazioni ed in conto corrente; di procurare ai propri soci, per mezzo di prestiti e crediti, i fondi necessari al buonandamento dei loro affari; di costituire un capitale cooperativo indivisibile ed inalienabile. Il capitale sociale è suddiviso in quote sociali da fr. 200. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il comitato di direzione è composto da 3 a 5 membri. Pierre-Attilio Rezzonico, da Pedrinato, in Comano, è presidente; Giovanni Pietra, da ed in Comano, vice-presidente; Mario Valnegri, da Russo, in Comano, segretario. La società è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente, del vice-presidente e del segretario.

11 luglio 1966. Camicie, ecc.

ABC s.a., a Lugano, la fabbricazione ed il commercio di camicie, ecc. (FUSC. dell'8 gennaio 1959, N° 4, pagina 63). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria dell'8 luglio 1966 la società ha deciso di aumentare il capitale sociale da fr. 60 000 a fr. 150 000 mediante l'emissione di 90 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Inoltre lo scopo viene modificato in: la fabbricazione ed il commercio di camicie, di vestiario, e di ogni altro articolo affine, in Svizzera ed all'estero. La società può assumere partecipazioni in altre aziende aventi scopi simili. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale è ora di fr. 150 000 diviso in 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

18 luglio 1966. Immobili, ecc.

Ebony S.A., a Lugano, società anonima con atto notarile e statuto del 15 luglio 1966. Scopo: la compra, la vendita, la progettazione, la costruzione e la gestione di beni immobili di ogni genere; la partecipazione ad altre società aventi scopo analogo; l'esplorazione di ogni altra attività e operazione, commerciale o finanziaria, necessaria o utile per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni, al portatore, da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e convocazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, rispettivamente per lettera raccomandata agli azionisti, se noti. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Fausto Genazini, da ed in Gandria. Recapito: Viale S. Franscini 15, presso lo studio legale avv. G. De Pietri.

18 luglio 1966. Immobili, ecc.

Zaglos S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 15 luglio 1966. Scopo: la compra, la vendita, la progettazione, la costruzione e la gestione di beni immobili di ogni genere; la partecipazione ad altre società aventi scopo analogo; l'esplorazione di ogni altra attività e operazione, commerciale o finanziaria, necessaria o utile per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni, al portatore, da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e convocazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, rispettivamente per lettera raccomandata agli azionisti, se noti. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Fausto Genazini, da ed in Gandria. Recapito: Viale S. Franscini 15, presso lo studio legale avv. G. De Pietri.

18 luglio 1966. Immobili, ecc.

Beled S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 15 luglio 1966. Scopo: la compra, la vendita, la progettazione, la costruzione e la gestione di beni immobili di ogni genere; la partecipazione ad altre società aventi scopo analogo; l'esplorazione di ogni altra attività e operazione, commerciale o finanziaria, necessaria o utile per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni, al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e convocazioni: Foglio ufficiale del Cantone Ticino, rispettivamente per lettera raccomandata, agli azionisti, se noti. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratrice unica con firma individuale che è Ginetta Martinola, da Mendrisio, in Lugano. Recapito: Viale S. Franscini 15, presso studio legale avv. G. De Pietri.

18 luglio 1966.

Industria Chimica e Farmaceutica Holding S.A. (Industrie Chimique et Pharmaceutique Holding S.A.) (Chemische und Pharmazeutische Industrie Holding A.G.) (Chemical and Pharmaceutical Industrial Holding Ltd.), a Lugano, la partecipazione finanziaria a imprese dell'industria chimica, ecc. (FUSC. del 16 settembre 1965, N° 216, pagina 2901). Con verbale notarile dell'assemblea generale del 18 luglio 1966, la società ha deciso di aumentare il capitale sociale

da fr. 2 000 000 a fr. 3 000 000 mediante l'emissione di 1000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale è ora di fr. 3 000 000, diviso in 3000 azioni, al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

19 luglio 1966.

Weisscredit Banca Commerciale e d'Investimenti, a Lugano (FUSC. del 23 giugno 1966, N° 144, pagina 2011). La firma di Federico Pedotti, già procuratore, è estinta.

19 luglio 1966. Mobili, ecc.

Pesce Paride snc, ad Eredi fu Enrico Vanossi, a Lugano, fabbrica e commercio di mobili, ecc. (FUSC. del 16 febbraio 1914, N° 38, pagina 263). La ditta viene cancellata per decesso del titolare.

19 luglio 1966.

Autorimessa Galetti e Vanossi, a Lugano, officina automeccanica, ecc., società in nome collettivo (FUSC. del 10 agosto 1959, N° 183, pagina 2239). La società è sciolta dal 30 aprile 1966. La liquidazione essendo terminata questa ragione sociale è radiata. L'attivo ed il passivo sono assunti a partire dal 30 aprile 1966, dalla nuova società anonima «Galetti e Vanossi S.A.», a Cassarate di Castagnola, qui sotto iscritta.

19 luglio 1966. Autorimessa, ecc.

Galetti e Vanossi S.A., a Cassarate di Castagnola. Società anonima con atto notarile e statuto del 7 luglio 1966. Scopo: l'esercizio di autorimessa per la riparazione di veicoli a motore d'ogni genere, la vendita ed il montaggio di pezzi di ricambio; l'esecuzione e la manutenzione di impianti elettrici per automobili, la fornitura delle apparecchiature relative (servizio auto-elettricità); la compravendita di veicoli; l'esercizio di rappresentanza nel ramo, il servizio di parcheggio; la eventuale partecipazione ad altre società che si propongono i medesimi scopi; l'acquisto di beni mobili ed immobili che abbiano un rapporto con lo scopo sociale. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni, al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. La società assume a far tempo dal 30 aprile 1966, l'attivo ed il passivo della cancellata società in nome collettivo «Autorimessa Galetti e Vanossi», in Lugano, come a bilancio del 30 aprile 1966 che presenta un attivo di fr. 260'417.51 ed un passivo di fr. 211'376.11, con un attivo netto di fr. 19'041.10 che costituisce un credito di Giovanni Galetti e Giordano Vanossi verso la società. 98 azioni sono interamente liberate per compensazione di due crediti che figurano nel bilancio. La rimanenza di fr. 2000 viene liberata in contanti. La società subentra in tutti i diritti ed obblighi della società in nome collettivo Autorimessa Galetti e Vanossi, in Lugano, con effetto retroattivo al 30 aprile 1966. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio, e sul Foglio ufficiale del Cantone Ticino, le prime solo in quanto la legge lo esiga. Convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri, attualmente da: Giovanni Galetti, da Lugano, in Grumo di Gravesano, presidente, e Giordano Vanossi, da ed in Castagnola, membro, entrambi con firma collettiva. Recapito: Via Romeo Manzoni 12, Cassarate di Castagnola (uffici propri).

19 luglio 1966. Ramo turistico, ecc.

SHIT S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 15 luglio 1966. Scopo: ogni genere di affari finanziari e commerciali segnatamente nel ramo turistico ed in particolare potrà intraprendere qualsiasi iniziativa nel settore turistico. La società può acquistare, vendere, amministrare e permutare degli immobili. Capitale: fr. 50 000, diviso in 100 azioni, al portatore da franchi 500 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Egidio Mazzola, da Viganello, in Pregassona. Recapito: Piazza Cioccaro 3, presso Banca Vallugano S.A.

20 luglio 1966.

Impresa costruzioni Vittori e Devittori, Tecn. dipl. sotto e soprastruttura, Ufficio tecnico, a Taverna, esercizio di un ufficio tecnico, ecc., società in nome collettivo (FUSC. del 3 luglio 1963, N° 152, pagina 1945). La società è sciolta dal 31 dicembre 1965. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è radiata. L'attivo ed il passivo sono assunti a partire da 1° gennaio 1966 dalla nuova società anonima «Vittori e De Vittori S.A.», a Lugano, qui sotto iscritta.

20 luglio 1966. Costruzioni, ecc.

Vittori e De Vittori S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 13 luglio 1966. Scopo: l'esercizio di una impresa di costruzioni, di sopra e sottostruttura, ufficio tecnico, lavori in cemento armato da gessatore e intonaci, posa piastrelle per rivestimenti e pavimenti, lavori stradali, pavimentazioni, gallerie, scavi meccanici d'ogni genere, trasporti, il commercio e la rappresentanza di materiali da costruzione, l'amministrazione e la gestione fiduciaria di immobili, l'esplorazione di operazioni finanziarie connesse ad affari immobiliari, nonché l'esercizio e la partecipazione ad imprese analoghe. In particolare la continuazione dell'esercizio e dell'attività della ditta in nome collettivo «Impresa costruzioni Vittori e Devittori, Tecn. dipl. sotto e soprastruttura, Ufficio tecnico», in Taverna. Capitale: fr. 100 000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. La società assume a far tempo dal 1° gennaio 1966 l'attivo ed il passivo della società sumenzionata, come a bilancio del 31 dicembre 1965 che presenta un attivo di fr. 1'553'637.30 ed un passivo di fr. 1'472'419.50 con un attivo netto di fr. 81'217.80. L'apporto è stato accettato dalla società per fr. 80 000 contro rimessa agli apportatori Ezio Vittori e Guido De Vittori, di 40 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate a ciascuno. La rimanenza di fr. 20 000 è stata liberata in contanti. La società subentra in tutti i diritti ed obblighi della società in nome collettivo con effetto retroattivo al 1° gennaio 1966. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Guido De Vittori, da Cademario, in Arosio, presidente, e Ezio Vittori, da Scareglia, in Taverna, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente o dalla firma collettiva di un membro con il presidente. Recapito: Via Ciseri 4 (uffici propri).

20 luglio 1966. Genio civile, ecc.

Pikedil S.A., a Maroggia. Società anonima con atto notarile e statuto del 19 luglio 1966. Scopo: l'esecuzione di ogni lavoro del genio civile ed edile; opere in cemento armato, opere di pavimentazione; compra-vendita e noleggio di materiali e macchinari per costruzioni; gestione di immobili; ogni altra attività commerciale o finanziaria connessa a questo scopo. Essa potrà partecipare sotto qualunque forma ad imprese simili. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e con-

vocations: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Helios Jermini, da Cademario, in Breganzona. Recapito: uffici propri.

20 luglio 1966. Moda maschili, ecc.

Koller & Knechte A.G., succursale di Lugano, articoli di moda maschili, ecc. (FUSC. del 31 maggio 1957, N° 125, pagina 1447) società anonima con sede principale ad Arosa. Questa ragione sociale è radiata in seguito alla soppressione della succursale.

20 luglio 1966. Mercè diversi.

Emanuel Service S.A., a Lugano, l'esercizio di attività commerciale, ecc. (FUSC. dell'8 giugno 1964, N° 129 pagina 1777). Giuseppe Emanuel, già presidente, Dr. Giuseppe Camozzi e Alberto Morel non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e la loro firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è stato nominato Dr. Angelo Bianchi, da Basilea, in Lugano.

20 luglio 1966.

Immobiliare Vallée S.A., a Lugano, la compera, la vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 26 agosto 1963, N° 198, pagina 2463). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 5 luglio 1966, la società ha modificato un punto dello statuto non soggetto a pubblicazione.

Distretto di Mendrisio

20 luglio 1966. Autovetture, ecc.

Lancini Angela, in Capolago, gerenza stazione di servizio benzina, commercio di autovetture e accessori d'auto, forniture di prodotti chimici per carrozzeria, ecc. (FUSC. del 31 agosto 1964, N° 201, pagina 2638). Attualmente il suo genere di commercio è unicamente: commercio autovetture, autotrasporti in genere.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

Rectification.

Martin & Cie S.A., à Château-d'Oex (FOSC. du 20 juillet 1966, N° 167, page 2337). Samuel Martin, Maurice Wiedmer, Pierre Borcard et René Ansermet engagent la société par leur signature collective à deux.

Bureau de Lausanne

18 juillet 1966.

EFSA Entreprise de Ferronnerie S.A., à Lausanne. Société anonyme. Date des statuts: 11 juillet 1966. But: l'exécution de tous travaux de ferronnerie soit notamment tous travaux techno-industriels et métallurgiques; la représentation, l'achat et la vente de matériel divers, de matières premières, de tous articles semi-fabriqués et produits manufacturés. Capital: fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées. Reprise de biens: d'actifs et de passifs de la maison Favez S.A., à Lausanne selon bilan au 31 janvier 1966 annexé à l'acte authentique; accusant un actif de fr. 182 534.24 et un passif de fr. 132 534.24, soit un actif net de fr. 60 000, accepté pour ce prix. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de l'Entreprise Favez SA pour les actifs et passifs repris dont elle a eu les profits et les pertes avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 1966. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: 1 ou plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Pierre Favez, de Servion et Zurich, à Saint-Sulpice (Vaud). Bureaux: avenue Tivoli 2 (dans ses locaux).

19 juillet 1966. Gypserie, peinture.

G. Wuthrich, à Lausanne. Chef de la maison: Gilbert Wuthrich, allié Chapuis, de Trub (Berne), à Lausanne. Entreprise de gypserie-peinture. Route Aloys Fauquex 130.

19 juillet 1966. Articles de bureau.

G. Cossa, à Lausanne, commerce et représentation de tous articles pour le bureau (FOSC. du 23 décembre 1965, page 4017). La raison est radiée par suite d'association du titulaire. L'actif et le passif sont repris dès le 1^{er} mai 1966 par la société en nom collectif «G. Cossa et frère», inscrit ci-après.

19 juillet 1966. Café-restaurant.

E. Guibert, à Pully, café-restaurant à l'enseigne «Le Relais-La Diligence» (FOSC. du 28 décembre 1962, page 3729). Nouvelle enseigne: «Café-restaurant du Théâtre». Le siège de la maison ainsi que le domicile du titulaire sont transférés à Lausanne. Avenue du Théâtre 12.

19 juillet 1966. Articles de bureau.

G. Cossa et frère, à Lausanne. Société en nom collectif commencée le 1^{er} mai 1966. Associés: Giacomo Cossa et Alessandro Cossa, tous deux d'Italie, à Lausanne. Commerce et représentation de tous articles pour le bureau. La société reprend l'actif et le passif de la raison individuelle «G. Cossa», radiée. Avenue de Cour 13.

19 juillet 1966. Bar à café.

Mme Yvonne Bersier, à Lausanne, bar à café à l'enseigne «Odéon» (FOSC. du 8 mars 1960, page 790). Cette raison est radiée ensuite de remise de commerce.

19 juillet 1966.

Interbourse S.A., à Lausanne, étude des marchés boursiers (FOSC. du 28 juin 1965, page 2424). François Perréard, Raymond Bordier, Ernest Muller et Charles Gr. Craissati ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Conseil: Moustapha El Zanaty, délégué (inscrit), nommé également président et domicilié à la Conversion, commune de Lutry; Georges Perréard (inscrit) et Roland Bornand (fondé de procuration inscrit). Signature individuelle du président et signature collective à deux des autres administrateurs. La procuration de Roland Bornand est radiée.

19 juillet 1966. Articles de mode, etc.

Compagnie Dahlia S.A., à Lausanne, articles de mode, textile (FOSC. du 14 juin 1966, page 1931). Procuration collective à deux avec le directeur Horst Schwärmer et le fondé de procuration Michel Wagnières (tous deux inscrits) est conférée à André Ciocca, de Donneloye (Vaud), à St-Sulpice (Vaud).

Bureau de Moudon

20 juillet 1966. Boulangerie, etc.

Josef Hossli, à Lucens, boulangerie, pâtisserie, tearoom (FOSC. du 7 décembre 1950, page 3139). Le titulaire Josef Hossli et son épouse Denise née Waser ont adopté par contrat le régime de la séparation de biens.

Bureau de Nyon

4 juillet 1966.

Société Constructions Industrielles du Bâtiment S.A. (C.I.B.) (Industrieller Wohnungsbau A.G. [I.W.B.]) (Costruzioni Industrializzate S.A. [C.E.I.]), à Chêserex, (FOSC. du 15 juin 1966, N° 187, page 1947). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 10 juin 1966, la société a porté son capital social de fr. 1 000 000 à fr. 1 500 000 par l'émission de 500 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Ses statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 1 500 000, divisé en 1500 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées.

Bureau d'Oron

19 juillet 1966. Scierie, etc.

Victor Gabella, aux Moilles rières Montpreveyres, exploitation de la scierie des Moilles, commerce de bois, achat et vente d'immeubles et construction de bâtiments (FOSC. du 13 janvier 1931). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Payerne

20 juillet 1966.

Fiduciaire Lausannoise Efficia S.A., succursale à Payerne, avec siège principal à Lausanne (FOSC. du 14 novembre 1963, page 3229), exécutions de tous mandats, fiduciaire de révision, expertises etc. Les signatures des administrateurs Fritz Spielmann (décédé) et Claude Sandoz (démissionné) sont radiées. La procuration conférée à Georges Perez est éteinte; sa signature est radiée. René Ravier (inscrit comme président et administrateur-délégué) reste seul administrateur avec signature individuelle.

20 juillet 1966. Café-restaurant.

La Rotonde S.A., à Payerne, exploitation du café-restaurant de «La Rotonde» (FOSC. du 28 octobre 1965, page 3383). André Merz, de Genève, à Gilly, a été nommé administrateur avec signature individuelle en remplacement de Denis Wullschleger démissionnaire; la signature de ce dernier est radiée.

Wallis - Valais - Vallesse

Bureau Brig

20. Juli 1966.

Garage Simplon Brig AG., in Brig, Bau, Kauf, Verkauf und Betrieb von Autogaragen, von Anlagen für den Betriebsstoffverkauf, von Warenkiosken und Handel mit einschlägigen Waren (SHAB. Nr. 127 vom 4. Juni 1963), Wendelin Werlen ist infolge Todes aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Mitglied der Verwaltung gewählt worden Dr. Werner Perrig, von und in Brig; er führt Einzelunterschrift. Das Rechtsdomizil befindet sich nun bei Peter Werlen, Bahnhofstrasse 6, in Brig.

20. Juli 1966. Bauschreinerei usw.

Roth, Bellwald & Henzen, in Wiler. Unter dieser Firma besteht seit 1. Juni 1963 eine Kollektivgesellschaft zwischen Johann Roth, Markus Bellwald und Oskar Henzen, alle von und in Wiler. Bauschreinerei, Zimmerei und Sägerei.

20. Juli 1966. Lebensmittel.

Leo In-Albon, in Visp. Firmainhaber ist Leo In-Albon, von Eggerberg, in Visp. Verkauf von Lebensmitteln. Kantonsstrasse.

Bureau de St-Maurice

20 juillet 1966. Immeubles.

S.I. Résidence Ensoleillée S.A. Verbier, à Bagnes (FOSC. du 22 février 1966, page 597). Roger Gargantini et Marcel-Henri Schaller sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Roger Ammann, d'Aadorf (Thurgovie), à Sion, est nommé administrateur unique et signe individuellement. Domicile au siège inchangé. Bureau à Sion, 34, Condémines, chez R. Ammann.

20 juillet 1966. Garage, transports.

A. May, à Bagnes (FOSC. du 19 juillet 1960, page 2145). La maison n'exploite plus le garage. N'étant pas astreinte à l'inscription selon l'article 54 de l'ORC, l'inscription est radiée à la demande du titulaire.

20 juillet 1966. Horlogerie-Bijouterie.

Norbert Langel, à Monthey, en faillite (FOSC. du 13 avril 1965, page 1170). La procédure de faillite est chose et l'inscription est radiée d'office.

Bureau de Sion

11 juillet 1966. Immeubles.

S.I. La Grange Ayent S.A., à Ayent. Suivant acte authentique et statuts du 8 juillet 1966, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but: l'achat, la vente d'immeubles bâtis ou non bâtis, la construction, la location, l'exploitation d'immeubles et leur gérance. Elle peut assumer des participations à toutes entreprises en Suisse et à l'étranger. Le capital social est de fr. 175 000, divisé en 175 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées par des versements en espèces. Les publications sont faites dans le Bulletin Officiel du Canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent paraître dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettres recommandées si tous les actionnaires sont connus ou par un avis dans l'organe de publicité. Le conseil d'administration est composé de 1 à 5 membres, actuellement de: René Morard de Romain, de et à Ayent, administrateur unique. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique. Bureaux: c/o René Morard, à Ayent.

18 juillet 1966.

Electricité de la Lienne S.A., à Sion (FOSC. du 31 août 1965, N° 202, page 2704). René Dubois, décédé, Maurice de Torrenté et Rudolf Gnägi, démissionnaires, ne font plus partie du conseil d'administration. La signature de Maurice de Torrenté est radiée. Ont été nommés administrateurs: Adolphe Travelletti, d'Ayent, à Sion, qui est président et engage la société par sa signature collective à deux; Hans Tschumi, de Wolfisberg (Berne),

à Interlaken, et Hans Streit, de Belpberg (Berne), à Oberwil (Bâle-Campagne), les deux sans signature. Werner Schaertlin et Paul Troller (déjà inscrits) engageront également la société par leur signature collective à deux.

19 juillet 1966. Stores.

Edmond Varone, à Savièse. Le chef de la maison est Edmond Varone, de et à Savièse. Fabrication et installation de tous stores.

20 juillet 1966. Immeubles.

Champsec SA, Sion, à Sion (FOSC. du 9 avril 1962, N° 83, page 1057). Félix Vieux, démissionnaire, ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature est radiée.

20 juillet 1966.

Transélectric SA, succursale de Sion (FOSC. du 28 juin 1964, N° 145, page 1983), avec siège principal à Genève. Cette raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

12 juillet 1966.

Parfumerie Perroco, Roger Tissot, à La Chaux-de-Fonds. Le chef de la maison est Roger Tissot, de Valangin, à Montezillon, commune de Rochefort. Exploitation d'une parfumerie, vente de bijouterie fantaisie et objets de mode. Avenue Léopold-Robert 45.

12 juillet 1966. Echappement, etc.

Louis Jeanneret-Wespy, Société Anonyme, à La Chaux-de-Fonds, fabrication et vente d'assortiments pour tous genres d'échappements et de tous autres produits de petite mécanique (FOSC. du 4 février 1963, N° 28). Charles Meylan, administrateur démissionnaire, ne fait plus partie du conseil. Sa signature est radiée. Jean-Pierre Seiler, de Bönigen (Berne), au Locle, a été désigné en qualité d'administrateur avec signature collective à deux avec une des personnes déjà inscrites.

13 juillet 1966. Ferblanterie, etc.

Schaub et Mühlemann, à La Chaux-de-Fonds, ferblanterie et installations sanitaires, société en nom collectif (FOSC. du 9 novembre 1964, N° 261). Nouvelle adresse: rue du Progrès 84-88.

14 juillet 1966.

Electroplating Engineers S.A., précédemment à Vernier (Genève), société anonyme (FOSC. du 21 janvier 1966, page 220). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 29 juin 1966, la société a décidé de transférer son siège à La Chaux-de-Fonds. En même temps, elle a modifié sa raison sociale qui sera désormais Prochimie-Electroplating-Engineers S.A. (Prochimie-EESA). Le but a été transformé et sera le suivant: l'achat, la fabrication, la création, la vente, l'importation, l'exportation, la représentation de tous produits chimiques, naturels et artificiels destinés à l'industrie et l'agriculture; l'achat, la fabrication, la création, la vente, l'importation, l'exportation, la représentation, le développement et l'organisation d'installations et de procédés destinés au traitement des surfaces: l'achat, la vente, l'importation, l'exportation, la représentation de métaux précieux et de métaux rares et de leurs composés, la création, l'achat, la fabrication, la vente, l'importation, l'exportation, la représentation de procédés et d'installations pour l'électrodeposition des métaux précieux et des métaux rares, ainsi que de tous autres procédés similaires permettant une exploitation à des fins industrielles; la construction, l'acquisition, l'installation, l'achat, la revente, l'échange, la prise à bail de tous immeubles et locaux nécessaires à l'exploitation; l'étude, la recherche, la prise, l'acquisition, la cession, la concession, l'exploitation de tous brevets, licences, marques ou procédés de fabrication se rattachant à l'objet social; la prise d'intérêts, dans toutes entreprises, ou sociétés, dont l'industrie ou le commerce serait similaire à celui de la société. Les statuts originaux portent la date du 30 décembre 1959. Ils ont été modifiés les 5 décembre 1962, 30 décembre 1965 et 29 juin 1966. Les 50 actions de fr. 1000, au porteur, entièrement libérées, ont été converties en 50 actions nominatives, de fr. 1000 chacune. Ensuite de quoi, le capital-actions de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, a été porté à fr. 3 000 000, par l'émission de 2950 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées: 1° par un apport en nature de «Prochimie S.A.», à La Chaux-de-Fonds, actuellement à Montezillon, commune de Rochefort, avec la nouvelle raison sociale «Rohen» Participations S.A., selon convention d'apports du 29 juin 1966, comprenant un stock de marchandises de fr. 1 266 000, du mobilier de bureau par fr. 31 000, des machines de bureau par fr. 50 000, du matériel d'exploitation par fr. 43 000, des véhicules par fr. 56 000 et un titre de fr. 1000, faisant au total fr. 1 447 000 et accepté pour ce prix et payé contre remise, à l'apporteur, de 1447 actions nominatives de fr. 1000 chacune; 2° par compensation avec des créances de Sel-Rex Corporation, à New-Jersey (USA), à concurrence de fr. 1 406 000 contre la société, payée par la remise de 1406 actions nominatives de fr. 1000 chacune au créancier; 3° par des versements en espèces à concurrence de fr. 97 000. L'assemblée générale est convoquée par un avis donné sous pli recommandé à chaque actionnaire. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'au moins quatre membres. Les statuts ont été modifiés en conséquence, ainsi que modifiés sur d'autres points non soumis à publication. Le conseil d'administration est composé de: Roger Tissot, président, de Valangin, à Montezillon, commune de Rochefort; René Rochat, vice-président (précédemment président déjà inscrit), de et à Genève; Henri Boillat, des Breuleux, à La Chaux-de-Fonds; Olivier Lador, de Bulle, à Essertines-sur-Rolle; Morris Max Messing, de nationalité américaine, à South Orange, New-Jersey (USA); Eugens Jay Habas, de nationalité américaine, à Maplewood, New-Jersey (USA); William Zwerner, de Genève, à Genève (précédemment secrétaire déjà inscrit). La société sera dorénavant engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Les pouvoirs conférés à René Rochat et William Zwerner sont modifiés en ce sens. Locaux: place de l'Hôtel-de-Ville 5.

Bureau du Locle

19 juillet 1966. Immeubles.

Mont Choisi S.A., au Locle, vente, construction et exploitation d'immeubles (FOSC. du 16 janvier 1963, N° 12, page 144). Suite de démission, Pierre Martin, président, ne fait plus partie du conseil d'administration; ses pouvoirs sont éteints. Fritz Zysset, de et à La Chaux-de-Fonds, a été nommé président du conseil d'administration; il engagera la société par sa signature individuelle.

Bureau de Neuchâtel

19 juillet 1966.

Voumard-Montres S.A., à Hauterive, achat, vente et fabrication d'horlogerie (FOSC. du 27 janvier 1965, N° 21, page 294). La signature de Tell Edouard Pochon, directeur, est radiée.

19 juillet 1966.

Walham Watch Factory S.A., à Hauterive, achat, vente et fabrication d'horlogerie (FOSC. du 27 janvier 1965, N° 21, page 294). La signature de Tell Edouard Pochon, directeur, est radiée.

19 juillet 1966. Produits pétroliers, etc.

Lunmus Nederland N.V. La Haye, Succursale de Cressier, à Cressier, construire, bâtir et monter des installations pour la fabrication de produits pétroliers, etc. (FOSC. du 4 juin 1964, N° 126, page 1747), société anonyme avec siège principal à La Haye. Cette raison sociale est radiée par suite de la suppression de la succursale.

20 juillet 1966.

Hôtel Suisse Neuchâtel S.A., à Neuchâtel, exploitation d'un hôtel garni, etc. (FOSC. du 13 mars 1964, N° 59, page 327/8). Jules Muggler, président, et Ilse Muggler-Froehlich, vice-présidente, sont actuellement domiciliés à Denens (Vaud).

20 juillet 1966. Alimentation générale.

Robert Huguenin, précédemment à Bonvillars (FOSC. du 3 mai 1965, N° 101, page 1385). La maison a transféré son siège à Saint-Blaise. Le titulaire est Robert Huguenin-Dezot, du Locle, La Brévine et La Chaux-du-Millieu, à Saint-Blaise. Alimentation générale, épicerie. Rue de la Directe 2.

Genf — Genève — Ginevra

19 juillet 1966. Gypserie, etc.

Eric Schürch, à Genève, entreprise de gypserie et peinture (FOSC. du 13 février 1962, page 463). Le chef de la maison Eric-André Schürch et sa femme Claudie-Andrée-Georgette, née Pellorce, sont soumis au régime de la séparation de biens.

19 juillet 1966. Produits de tous ordres, etc.

Osborne, Alexandre & Gabler SARL, à Genève, marketing, promotion et vente de produits de tous ordres, etc. (FOSC. du 16 septembre 1964, page 2798). William-Edgar Osborne (décédé) n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés.

19 juillet 1966. Immeubles.

Société anonyme Le Parc Beau Séjour, à Genève, société immobilière (FOSC. du 23 novembre 1955, page 2991). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

19 juillet 1966.

Société Immobilière Le Grand Cèdre, à Genève, société anonyme (FOSC. du 23 novembre 1955, page 2991). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

19 juillet 1966.

Société Immobilière Le Pie, à Genève, société anonyme (FOSC. du 23 novembre 1955, page 2991). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

19 juillet 1966. Transport de toutes marchandises, etc.

Transvina SA, à Genève, transport de toutes marchandises, etc. (FOSC. du 6 novembre 1957, page 2910). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

19 juillet 1966. Immeubles.

Amelia SA, à Genève, société immobilière (FOSC. du 8 mars 1956, page 626). Robert Vernet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Meier, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: Place du Molard 11, chez P. et J. Meier.

19 juillet 1966.

Dupuis Clôtures et Serrurerie SA, à Genève (FOSC. du 29 avril 1965, page 1339). Nouveau siège: Carouge. Statuts modifiés de 11 juillet 1966. Adresse: 6-8, avenue Industrielle.

19 juillet 1966. Articles d'horlogerie, etc.

Gigantic SA, à Genève, articles d'horlogerie, etc. (FOSC. du 9 novembre 1965, page 3518). Oskar Blättler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Max Finger, jusqu'ici délégué, reste unique administrateur avec signature individuelle.

19 juillet 1966. Immeubles.

SI Meinier-Résidence Nord, à Genève, société anonyme (FOSC. du 2 avril 1964, page 1029). Charles Attinger (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Silvio Crivelli, de et à Granges (Soleure), est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

19 juillet 1966. Lampes à incandescence, etc.

Tungram SA, à Carouge, fabrication et vente de lampes à incandescence, etc. (FOSC. du 20 juin 1966, page 1998). La procuration de Gottlieb Lohrmann et Marcel Huguenin-Elie est radiée.

19 juillet 1966.

Société Immobilière Grand Laney Midl, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 7 juillet 1966. But: achat, vente, construction et exploitation d'immeubles dans le canton de Genève. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens: la parcelle 819 B d'Onex, pour fr. 60 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Charles Sfaellos, de et à Genève, président, et Elisabeth Borcard, de Montreux (Vaud), à Onex, secrétaire, lesquels signent collectivement. Adresse: 36, rue de Carouge, chez la Fiduciaire Charles Sfaellos.

19 juillet 1966.

Télémedecine SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 11 juillet 1966. But: exploitation de droits de propriété intellectuelle et commerciale concernant la médecine en général dans les domaines de la télévision, du cinéma, de l'édition et dans tout autre domaine y relatif. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean Chuit, de Carouge, à Anières, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 1, rue Céard, chez J. Chuit.

20 juillet 1966. Quincaillerie.

L. Thusy, succ. de Ed. Périllat & Cie, à Genève. Chef de la maison: Louis Thusy, de France, à Genève. Commerce de quincaillerie. 5, rue Petitot.

20 juillet 1966. Epicerie-primeurs, etc.

Mlle L. Dizereas, à Laney, commerce d'épicerie-primeurs, etc. (FOSC. du 29 avril 1957, page 1134). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

20 juillet 1966. Quincaillerie.

Ed. Périllat & Cie, à Genève, commerce de quincaillerie, société en nom collectif (FOSC. du 12 novembre 1965, page 3567). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

20 juillet 1966. Films.

Blys SA, à Genève, production, distribution, achat et vente de films, etc. (FOSC. du 1^{er} mars 1966, page 685); Immeubles.

Deloria SA, à Genève, achat, construction, exploitation et vente de tous immeubles en Suisse et à l'étranger, etc. (FOSC. du 13 décembre 1960, page 3581);

Participations.

Framinco SA, à Genève, participation à toutes entreprises industrielles et commerciales, etc. (FOSC. du 22 août 1962, page 2126). Placement de capitaux.

Girona SA, à Genève, placement de capitaux en immeubles, etc. (FOSC. du 24 mars 1966, page 977);

Océanie Films SA, à Genève, production, distribution, achat, vente de films (FOSC. du 22 janvier 1964, page 209); Opérations de courtage.

Ucofin SA, à Genève, toutes transactions et négociations de toutes opérations de courtage, etc. (FOSC. du 18 janvier 1966, page 172).

Nouvelle adresse: 15, rue Toepffer, chez la Fiduciaire de Genève SA.

20 juillet 1966.

Overseas Development Bank, à Genève, société anonyme (FOSC. du 4 avril 1966, page 1106). Bertrand Favre, directeur (inserit), est maintenant domicilié à Luxembourg.

20 juillet 1966.

Banque Intra SA, à Genève (FOSC. du 24 mai 1966, page 1686). Le capital de fr. 20 000 000, est entièrement versé.

20 juillet 1966.

Banque Siero (Siero Bank) (Banca Siero), à Genève, société anonyme (FOSC. du 1^{er} juin 1966, page 1781). Signature collective à deux a été conférée à André Chambordon, de et à Versoix, directeur. Procuration collective à deux a été conférée à Ramon de Rato Figaredo, d'Espagne, à Madrid.

20 juillet 1966. Etains, etc.

Capover SA, à Genève, commerce d'étains, porcelaines, etc. (FOSC. du 8 février 1966, page 427). Roger Siffert n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Jean-Blaise Graf, jusqu'ici président, reste administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 1-3, rue de Chantepoulet, chez Fimar SA.

20 juillet 1966.

Compagnie Internationale des Containers «CIC», à Genève, société anonyme (FOSC. du 12 septembre 1960, page 2650). Jean Cospen et Georges Rychner ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Joseph Ziegler, de Kirchberg (Saint Gall), à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations — Diffida

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 14 600.— vom 23. Februar 1922 und 7. Mai 1937, Belege Serie I, Nr. 7592 und III Nr. 4651, lautend zugunsten der Gewerbekasse in Bern, haftend im dritten Rang auf der Besitzung Cäcilienstrasse 59 in Bern, Grundbuchblatt Nr. 1575, Kreis III, des Charles Louis Sallaz bzw. nun dessen Erbengemeinschaft, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (556¹)

3011 Bern, den 20. Juli 1966 Der Gerichtspräsident III: Hilfer

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 2500.—, vom 3. September 1946, Belege Serie II, Nr. 4324, lautend zugunsten des Otto Breehühl, gewesener Schuhmachermeister, haftend im vierten Rang auf der Besitzung Steinbruchweg 24, Ostermundigen, Bolligen-Grundbuchblatt Nr. 2726, des Emil Rüfenacht, daselbst, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (557¹)

3011 Bern, den 20. Juli 1966 Der Gerichtspräsident III: Hilfer

Der unbekannte Inhaber der folgenden Schuldbriefe:

a) Schuldbrief Nr. 4 von Fr. 10 000.—, vom 1. Juli 1926, Belege Serie II, Nr. 3501, haftend im zweiten Rang;
b) Schuldbrief von Fr. 3400.—, vom 8. November 1933, Belege Serie III, Nr. 2021, haftend im dritten Rang;
beide Schuldbriefe lautend zugunsten des Ernst Bühler und haftend auf der Liegenschaft Pappelweg 5 in Bern, Grundbuchblatt Nr. 690, Kreis V, der Einwohnergemeinde Bern, wird hiernit aufgefordert, die genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (558¹)

3011 Bern, den 21. Juli 1966 Der Gerichtspräsident III: Hilfer

Es werden vermisst:

3% Schweizerische Eisenbahnrenten 1890, Nrn. 180, 210, 704, 1508, 2861, 2621, 2622, 5766, 6186, 10031, mit Zinscoupons ab 1. September 1965.

Der Inhaber der genannten Titel wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (559¹)

6010 Kriens, 20. Juli 1966

Der Amtsgerichtspräsident
von Luzern-Land:
Dr. Glanzmann

Der unbekannte Besitzer des Inhaber-Sparheftes Nr. 310 500 der Kantonal-Ersparnkasse Solothurn von Fr. 5232.55, Valuta 31. Dezember 1965, wird hiermit öffentlich aufgefordert, dasselbe innert einer Frist von 6 Monaten, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls das Sparheft als kraftlos erklärt wird. (285¹)

4500 Solothurn, den 23. März 1966

Der Gerichtspräsident von
Solothurn-Lebern:
Dr. A. Jeger

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief vom 24. August 1933, Belege Serie II, Nr. 4474 von Fr. 3700.— (unbelastet), lastend auf Heimberg-Grundstück Nr. 252 des Streit Fritz, Tulpenweg 1, Heimberg.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist dem Gerichtspräsidenten I von Thun vorzulegen, andernfalls dieser Titel kraftlos erklärt wird. (563¹)

3600 Thun, den 23. Juli 1966

Der Gerichtspräsident I v. Thun: Ott

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief zu Gunsten der Spar- und Leihkasse Thun vom 11. Mai 1920, Belege Serie I, Nr. 1364 für Fr. 2200.—, lastend auf der Liegenschaft Spiez-Grundbuch Nr. 1711 der Herren Ernst Mühlematter-Schneider, Landwirt, Schopf, Faulensee und Edwin Gottfried Mühlematter-Turtsehi, Landwirt, Angern, Faulensee.

Der Besitzer des Schuldbriefes wird aufgefordert, den Titel innert einem Jahr seit der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (562¹)

3752 Wimmis, den 25. Juli 1966

Der Gerichtspräsident von Niedersimmental:
A. Ott

Kraftloserklärungen — Annulations — Annullamenti

Folgendes Wertpapier wird kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief von Fr. 5000.— vom 16. April 1941, Grundbuch Gurzelen, Belege Serie I, Nr. 6422, zugunsten von Fritz Stettler, Fabrikarbeiter, von und in Gurzelen. (564)

3123 Belp, den 25. Juli 1966

Der Gerichtspräsident von Seftigen: Dr. Mösch

Es werden definitiv kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief von Fr. 25 000.—, datiert 23. Mai/25. Juli 1936, I. Rang und Inhaberschuldbrief von Fr. 10 000, datiert 28. August 1936, II. Rang, beide Titel haftend auf Grundbuch Nr. 662 Lachen (Schwyz). (566)

8853 Lachen, den 7. Juli 1966

Gerichtskanzlei March

Par décision de ce jour j'ai prononcé l'annulation de cinq actions au porteur, non numérotées, de 1000 Fr. chacune, de la société anonyme Société Immobilière du Folly S.A., aux Avants rière Montreux. (565)

1800 Vevey, le 25 juillet 1966

Le président du Tribunal de Vevey: A. Loude

Andere gesetzliche Publikationen — Autres publications légales

Käsereigesellschaft Wiedlisbach A.G. in Wiedlisbach

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

Erste Veröffentlichung

Die Käsereigesellschaft Wiedlisbach A.G., in Wiedlisbach hat die Auflösung der Aktiengesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Käsereigesellschaft Wiedlisbach A.G. in Liquidation durch die Liquidatoren Walter Lüthi-Roth, Hans Bohner-Schmitz und Max Günter-Boss, alle in Wiedlisbach, durchgeführt.

Die Gläubiger der Gesellschaft haben ihre Forderungen innert Jahresfrist bei den Liquidatoren anzumelden.

Die sämtlichen Aktiven und Passiven sollen auf eine zu gründende Genossenschaft übertragen werden. (AA. 187¹)

4537 Wiedlisbach, den 15. Juli 1966

Der Beauftragte: A. Jungen, Notar

Schmuck- und Metallhandels AG., Olten

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Juli 1966 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 31. August 1966 bei dem Liquidator, Herrn Dr. Willy Dober, c/o Treuhandvereinigung AG, Rathausgasse 29, 5000 Aarau, anzumelden. (AA. 183¹)

5000 Aarau, 22. Juli 1966

Der Liquidator

Eigenheim Bank, Basel

Aktiven		Bilanz per 30. Juni 1966		Passiven	
	Fr.		Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	346 625.55	Bankenkreditoren auf Sicht	—.—		
Bankendebitoren auf Sicht	259 467.79	Bankenkreditoren auf Zeit	—.—		
Bankendebitoren auf Zeit	500 000.—	Kreditoren auf Sicht	999 109.30		
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	23 873.50	Kreditoren auf Zeit	10 374 673.50		
Kontokorrentdebitoren mit Deckung	8 310 886.40	davon mehr als 1 Jahr fest Fr. 6 695 779.70			
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 7 173 763.60		Einlageverträge (mehr als 1 Jahr fest)	5 721 339.65		
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	689 879.65	Spareinlagen	10 240 634.93		
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	2 967 898.65	Einlagehefte	3 441 439.—		
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 1 621 047.75		Kassenobligationen	9 879 000.—		
Hypothekaranlagen	47 087 885.75	Obligationenanleihen	4 000 000.—		
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	1 904 000.—	Pfandbriefdarlehen	13 400 000.—		
Bankgebäude	200 000.—	Sonstige Passiven	1 076 728.69		
Sonstige Aktiven	678 217.45	Aktienkapital	2 500 000.—		
		Gesetzliche Reserve	500 000.—		
		Ausserordentliche Reserve	800 000.—		
		Gewinnsaldo	35 809.67		
		Avalverpflichtungen Fr. 631 090.—			
	62 968 734.74				62 968 734.74

Weisscredit, Banca commerciale e d'investimenti, Lugano

Attivo		Bilancio al 30 giugno 1966		Passivo	
	Fr.		Fr.		Fr.
Cassa e conti chèques postall	10 258 216.27	Debiti a vista presso banche	4 719 550.38		
Cedole	39 463.30	Debiti a termine presso banche	3 063 325.—		
Crediti a vista presso banche	14 078 363.41	Riporti	751 739.55		
Crediti a termine presso banche	1 076 053.10	Conti chèques e creditori a vista	39 296 855.12		
Effetti cambiari	4 347 957.95	Conti creditori a termine	8 267 046.80		
Riporti	734 585.15	Libretti di deposito	12 186 772.86		
Conti correnti debitori senza copertura	10 914 169.77	Obbligazioni di cassa	65 000.—		
Conti correnti debitori con copertura	31 566 869.53	Certificati di deposito	208 100.—		
dei quali Fr. 2 625 730.70 con garanzia ipotecaria		Chèques e disposizioni a breve scadenza	343 047.93		
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura	4 344 331.48	Debiti ipotecari su stabili della banca	590 000.—		
Titoli e partecipazioni permanenti	2 479 167.10	Altre poste del passivo	2 264 797.93		
Stabili ad uso della banca	3 818 871.45	Capitale sociale:			
Altre voci dell'attivo	1 487 414.50	azioni	Fr. 9 000 000.—		
		buoni di godimento	Fr. 3 000 000.—		12 000 000.—
		Riserve:			
		fondo di riserva legale	Fr. 650 000.—		
		fondo di riserva speculac	Fr. 700 000.—		1 350 000.—
		Riporto utile esercizio 1965			39 227.44
Totale del bilancio	85 145 463.01	Totale del bilancio			85 145 463.01

Società Bancaria Ticinese, Bellinzona

Attivo		Bilancio al 30 giugno 1966		Passivo	
	Fr.		Fr.		Fr.
Cassa, conti giro, conto postale	684 018.96	Debiti a vista presso banche	391 058.96		
Cedole	8 828.—	Conti chèques e conti creditori a vista	6 090 893.10		
Crediti a vista presso banche	863 930.91	Conti creditori a termine	6 651 224.75		
Crediti a termine presso banche	5 500 000.—	dei quali fissi per oltre un anno Fr. —.—			
Effetti cambiari	1 382 950.97	Depositi a risparmio	9 272 486.05		
Conti correnti debitori senza copertura	1 358 401.70	Libretti di deposito	5 246 318.—		
Conti correnti debitori con copertura	10 347 460.94	Obbligazioni	2 907 500.—		
di cui con garanzia ipotecaria Fr. 1 256 312.70		Altre poste del passivo	1 140 919.47		
Investimenti ipotecari	6 011 934.—	Fondo di riserva	1 000 000.—		
Titoli	6 438 529.94	Capitale	1 000 000.—		
Stabile per uso della banca	489 000.—	Riporto utile esercizio precedente	19 218.72		
Altre poste dell'attivo	634 563.63				
	33 719 619.05	Garanzie prestate Fr. 1 154 449.—			
		Nessun impegno di risconto			
					33 719 619.05

Aeschenbank Basel

Aktiven		Bilanz per 30. Juni 1966		Passiven	
	Fr.		Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	1 489 798.39	Bankenkreditoren auf Sicht	154 414.79		
Coupons	11 161.30	Bankenkreditoren auf Zeit	5 154 345.66		
Bankendebitoren auf Sicht	1 565 115.65	Verpflichtungen aus Reportgeschäften	4 986 543.15		
Bankendebitoren auf Zeit	4 000 000.—	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	9 925 417.49		
Wechsel	11 623.90	Kreditoren auf Zeit	7 100 285.60		
Reports	4 986 543.15	davon mehr als 1 Jahr fest Fr. —.—			
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	6 908 421.—	Depositenhefte und -rechnungen	5 462 454.41		
Kontokorrentdebitoren mit Deckung	17 311 241.55	Kassenobligationen	744 000.—		
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 2 086 771.15		Checks und kurzfristige Dispositionen	46 258.38		
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	9 700.—	Sonstige Passiven	449 437.17		
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	2 911 220.—	Aktienkapital	5 000 000.—		
Sonstige Aktiven	391 628.36	Gesetzliche Reserve	250 000.—		
		Ausserordentliche Reserve	250 000.—		
		Gewinnvortrag	73 296.65		
Aval- und Bürgschaftsverpflichtungen Fr. 197 519.15					
	39 596 453.30	Aval- und Bürgschaftsverpflichtungen Fr. 197 519.15			
					39 596 453.30

Arbitrex AG. für Arbitrage und Kapitalanlagen, Basel

Aktiven		Bilanz per 30. Juni 1966		Passiven	
	Fr.		Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	1 010 261.05	Bankenkreditoren auf Sicht	3 055 847.83		
Coupons	203 685.16	Bankenkreditoren auf Zeit	4 001 110.20		
Bankendebitoren auf Sicht	321 255.61	Verpflichtungen aus Reportgeschäften	6 212 838.15		
Bankendebitoren auf Zeit	1 250 000.—	Chechrechnungen und Kreditoren auf Sicht	1 352 108.12		
Reports	6 235 890.50	Kreditoren auf Zeit	6 000 000.—		
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	8 288 851.55	davon mehr als 1 Jahr fest Fr. —.—			
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	4 203 438.95	Sonstige Passiven	3 145 642.06		
wovon Fr. 640 000.— gegen hypoth. Deckung		Sonderrückstellung	750 000.—		
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	5 489 393.20	Aktienkapital	1 000 000.—		
Sonstige Aktiven	539 613.40	Gesetzliche Reserve	200 000.—		
Aval- und Bürgschaftsverpflichtungen Fr. 200 000.—		Ausserordentliche Reserve	1 800 000.—		
		Gewinnvortrag	24 843.06		
		Aval- und Bürgschaftsverpflichtung Fr. 200 000.—			
	27 542 389.42				27 542 389.42

Guyertzeller Zurmont Bank AG., Zürich

Aktiven		Bilanz per 30. Juni 1966		Passiven	
	Fr.		Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	15 201 948.31	Bankenkreditoren auf Sicht	2 102 042.53		
Coupons	56.—	Bankenkreditoren auf Zeit	127 933.60		
Bankendebitoren auf Sicht	23 569 344.31	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	53 107 973.50		
Bankendebitoren auf Zeit	23 537 268.40	Kreditoren auf Zeit	12 645 699.76		
Wechsel	596 767.10	Depositen- und Einlagehefte	310 738.54		
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	521 930.83	Checks und kurzfristige Dispositionen	2 338 901.60		
Kontokorrentdebitoren mit Deckung	11 400 048.32	Sonstige Passiven	2 999 690.07		
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	8 768 742.30	Aktienkapital	5 000 000.—		
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 1 388 564.75		Gesetzliche Reserve	1 000 000.—		
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	4 011 797.60	Spezialreserve	7 500 000.—		
Sonstige Aktiven	263 612.85	Gewinnvortrag aus 1965	738 536.42		
Kautionen: Fr. 3 207 210.—		Kautionen: Fr. 3 207 210.—			
	87 871 516.02				87 871 516.02

Bank Rüeegg & Co. AG., Zürich

Aktiven		Bilanz per 30. Juni 1966		Passiven	
	Fr.		Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	3 376 861.33	Bankenkreditoren auf Sicht	437 284.14		
Bankendebitoren auf Sicht	4 617 932.26	Bankenkreditoren auf Zeit	1 046 409.98		
Bankendebitoren auf Zeit	862 004.—	Verpflichtungen aus Reportgeschäften	238 635.55		
Reports	240 975.60	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	17 459 526.19		
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	793 097.43	Kreditoren auf Zeit	10 636 413.12		
Kontokorrentdebitoren mit Deckung	20 234 235.11	Einlagehefte	916 177.16		
davon Fr. 1 544 579.45 gegen hyp. Deckung		Sonstige Passiven	1 056 163.31		
Wertschriften	5 077 439.95	Aktienkapital	1 000 000.—		
Sonstige Aktiven	281 615.73	Reserven	2 600 000.—		
		Saldo vortrag vom Vorjahr	93 551.96		
	35 484 161.41	Kautionsverpflichtungen Fr. 786 650.—			
					35 484 161.41

Gonet & Cie S.A., Nyon

Actif		Bilan au 30 juin 1966		Passif	
	Fr.		Fr.		Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux	4 434 934.80	Engagements en banque à vue	2 037 208.21		
Coupons	8 198.20	Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	13 726 399.50		
Avoirs en banque à vue	5 071 612.06	Livrets de dépôts	309 440.40		
Avoirs en banque à terme	431 000.—	Autres postes du passif	282 729.55		
Effets de change	105 630.30	Capital-actions	3 000 000.—		
Comptes-courants débiteurs en blanc	172 306.35	Réserve légale	110 000.—		
Comptes-courants débiteurs gagés	6 612 549.43	Réserve ordinaire	460 000.—		
Portefeuille titres	3 489 377.50	Compte de profits et pertes	601 681.98		
Immeuble	200 000.—				
Autres postes de l'actif	1 851.—	Cautionnements Fr. 481 900.—			
Cautionnements Fr. 481 900.—					
	20 527 459.64				20 527 459.64

Banco di Roma per la Svizzera, Lugano

Attivo		Bilancio al 30 giugno 1966		Passivo	
	Fr.		Fr.		Fr.
Cassa, conto giro e conto chèques postali	138 115 508.55	Debiti a vista presso banche	37 054 404.77		
Cedole	1 920.95	Altri debiti presso banche	41 215 312.50		
Crediti a vista presso banche	127 839 470.11	Conti chèques e conti creditori a vista	230 294 104.73		
Altri crediti presso banche	81 965 752.77	Conti creditori a termine	247 640 589.—		
Effetti cambiari	23 887 774.57	Libretti di deposito	41 238 052.39		
Conti correnti debitori senza copertura	72 740 669.98	Obbligazioni e buoni di cassa	7 846 000.—		
Conti correnti debitori con copertura	171 763 615.81	Chèques e disposizioni a breve termine	31 291.60		
Conti correnti debitori con garanzia ipotecaria	20 288 151.—	Tratte ed accettazioni	11 659.40		
Anticipazioni con copertura	7 784 469.05	Altre poste del passivo	53 455 107.24		
Titoli	33 541 818.73	Capitale	25 000 000.—		
Stabile ad uso del banco	1 600 000.—	Fondo di riserva legale	8 000 000.—		
Altre poste dell'attivo	28 257 370.11	Fondo di riserva speciale	16 000 000.—		
Debitori per garanzie prestate Fr. 140 850 629.25		Garanzie prestate Fr. 140 850 629.25			
	707 786 521.63				707 786 521.63

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Auslandspostüberweisungsdienst—Service intern. des virements postaux

Umwährungskurs ab 28. Juli 1966 — Cours de conversion dès le 28 juillet 1966

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.71 Dänemark/Danemark: Fr. 62.60; Deutschland/Allemagne: Fr. 108.70; Frankreich/France: Fr. 88.50; Italien/Italie: Fr. -69^{95/100}; Marokko/Maroc: Fr. 86.70; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 120.20; Norwegen/Norvège: Fr. 60.60; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.80; Schweden/Suède: Fr. 84.—

Grossbritannien und Irland (Eire)*)/Grande-Bretagne et Irlande (Eire)*): 1 £ Sterl. = Fr. 12.10*. Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung/chèques postaux Nr. 40-600, Basel/Bâle. 174. 28. 7. 66

Lohnsätze und Arbeitszeiten

in Gesamtarbeitsverträgen 1963-1965

Sonderheft Nr. 76

(Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit)

Die Veröffentlichung enthält die Hauptergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1963-1965 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine Fortsetzung der Sonderhefte Nrn. 54, 58, 61, 65, 68, 70 und 73, welche die Lohnsätze für die Jahre 1946 bis 1963 enthalten. Damit liegen vergleichbare Angaben für achtzehn aufeinanderfolgende Jahre vor. Die Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Die Publikation ist gemischt-sprachig.

Der Preis dieses Heftes beläuft sich auf Fr. 13.—. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, «Schweizerisches Handelsamtsblatt», 3000 Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

Les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives de 1963 à 1965

Supplément N° 76

(Publication de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail)

On y trouve les principaux résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles patronales et ouvrières, sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Le supplément porte sur les années 1963 à 1965 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans toutes les branches d'activité et classes selon les catégories de travailleurs ainsi que d'après le champ d'application des conventions. La nouvelle publication fait suite aux suppléments N°s 54, 58, 61, 65, 68, 70 et 73 de «La Vie économique» qui concernaient les années 1946 à 1963. On dispose ainsi de données comparatives pour dix-huit années successives. Cette étude, qui donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires, constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de l'ouvrage est rédigé dans les trois langues officielles.

Le prix du fascicule est de fr. 13.—. Prière d'effectuer les paiements préalables au compte de chèques postaux 30-520, «Feuille officielle suisse du commerce», 3000 Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Redaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

Zu vermieten eventuell zu verkaufen an der Hauptstrasse Langenthal-Huttwil

1 Werkhalle

mit Nebengebäuden

Das Terrain umfasst eine Fläche von 6100 cm². Die Liegenschaft verfügt über eine eigene Stromversorgung sowie über vorzügliche Zufahrtswege. Die Werkhalle würde sich sehr gut eignen für Kunststoff-, Fabrikation, Vorfabrikation, Metallverarbeitung oder anderes Gewerbe oder Industrie.

Interessenten sind gebeten, ihre Offerten einzureichen unter Chiffre HAB 50220, Publicitas AG, 3001 Bern.

Verlangen Sie vom SHAB.
unentgeltliche Zusendung einer Probenummer
der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

Prêts rapides

● Pas de caution jusqu'à
Fr. 10 000.—

● Pas de demande de renseignements à l'employeur ni au
propriétaire.

● Conditions sérieuses.



**Veillez nous envoyer ce coupon
aujourd'hui encore.
Vous trouverez un ami en la
banque spécialisée depuis 50 ans.**

Banque Procrédit

Fribourg, Tél. 037 / 28431

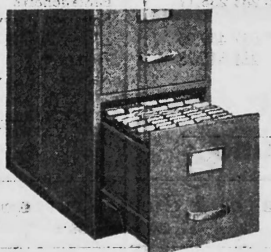
Nom

Prénom

Rue

Localité

gutag Stahlmöbelfabrik
F. Gut AG Hägendorf
Tel 062 69149



Vertikalschrank Nr. 3003

Verlangen Sie Prospekt und Bezugsquellennachweis

Rascco
Corporation Ltd.
Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung
auf Montag, den 8. August 1966, 14.30 Uhr, im
Haus Nr. 69 in Celerina
(Engadin).

Traktanden:

1. Geschäftsbericht
2. Bilanz mit Gewinn- und Verlustrechnung
3. Bericht der Kontrollstelle
4. Decharge
5. Gewinnverteilung
6. Wahlen
7. Diverses

Zutrittskarten, die gleichzeitig als Stimmkarten gelten, können am Geschäftslietz gegen Banknachweis des Aktienbesitzes mit Nummernangebe der zu vertretenden Aktien bis zum Beginn der Generalversammlung bezogen werden.

Zürich, den 26. Juli 1966

Rascco Corporation Ltd.



seit Jahren unsere Spezialität
Aschmann & Scheller AG.
Buchdruckerei zur Froeschau
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 64

Aktiendruck



**Anlagensfonds für Werte
der Nahrungs- und
Genussmittelindustrie**

Einlösung des Coupons Nr. 6

Gegen Einreichung von Coupon Nr. 6 wird für das Geschäftsjahr 1965/66 ab 1. August 1966 folgender Betrag ausgeschüttet:

Ausschüttung netto Couponssteuer und ausländische Abgaben	Fr. 4.50
abzüglich 27% eidg. Verrechnungssteuer auf Fr. 2.78	Fr. - .75
Netto pro Anteil	Fr. 3.75

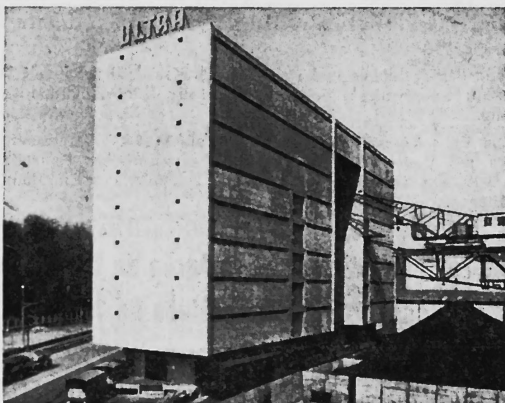
Für im Ausland wohnhafte Zertifikatsinhaber erfolgt die Auszahlung auf Coupons mit Depotklärung mit netto Fr. 4.10. Die Zahlstellen und die Treuhänderin geben auf Wunsch gerne über den steuerlichen Rückerstattungsanspruch Auskunft.

Zeichnungs- und Zahlstellen:

Banca del Gottardo, Lugano
Bank in Liechtenstein AG, Vaduz
Bank in Menziken, Menziken
Ehinger & Cie., Basel
Graubündner Kantonalbank, Chur
Handelsbank in Zürich, Zürich
Hentsch & Cie., Genf
Leih- und Sparkasse vom Linthgebiet, Uznach
Spar- und Leihkasse Lyss, Lyss
Sparkassa Berneck, Berneck
Volksbank Beromünster, Beromünster
Zuger Kantonalbank, Zug
AG für Fondsverwaltung, Zug

Treuhänderin:
Handelsbank in Zürich, Zürich

Leitung:
AG für Fondsverwaltung, Zug.



Lagerraum

für Pflichtlager und freie Lager laufend verfügbar,
verzollt und transit, mit RHEIN-, BAHN- und CAMION-
Anschluss, im AUHAFEN - BASEL.

Eigene Trocknungsanlage

Begasungseinrichtung

ULTRA

Umschlags-, Lagerungs- und
Transport AG.

Telephon: 061 32 91 20

4000 BASEL 19

THE UNITED STEEL COMPANIES LIMITED

Avis de paiement du coupon N° 17 des certificats au porteur émis en Suisse

La société a mis en paiement en Grande-Bretagne le 22 juillet 1966, sur ses actions ordinaires, un dividende intérimaire pour l'exercice 1965/66 de 1 sh brut (5%), sous déduction de l'impôt britannique à la source de 41 1/4 %. Les actions de la société sont traitées ex-dividende depuis le 6 juin 1966. En conséquence, le coupon N° 17 des certificats au porteur émis par la Société Nominée de Genève sera payable à partir du 26 juillet 1966 aux guichets, à Genève, de MM. Ferrier Lullin & Cie, MM. Hentsch & Cie, MM. Lombard Odier & Cie et MM. Pictet & Cie, sans formalité, à raison de

Fr. — 3422 net par action.

solt la contrevaletur de 7,05 d net au cours de 12,02, moins frais d'encaissement.

Genève, le 26 juillet 1966

Société Nominée de Genève

Besseres Wohlbefinden Grössere Leistungsfähigkeit Mehr Sicherheit in Berufs- und Lebensfragen Leichtere Kontaktfähigkeit im Umgang

Das sind nur einige der gerade heute erstrebenswerten Ziele, die Ihnen unsere bekannt seriöse Fernschule für Persönlichkeitsbildung, Berufsertüchtigung und vertiefte Lebensgestaltung verwirklichen hilft.

So urteilen kritische Kenner:

Ein ebenso wissenschaftlich zuverlässiger wie weltanschaulich klar gerichteter, von allem Anfang an lebenspraktischer und auch menschlich äusserst ansprechender Bildungsweg für jeden Menschen, der mehr sucht als nur einen einträglichen Job.

Auch beruflich stark beanspruchte Menschen

empfinden den Kurs nicht als «schulische Belastung», sondern als «schöpferische Pause» und als entscheidende Lebens- und Berufshilfe.

Poehlmann-Institut 8036 Zürich

Wuhrstrasse 5 Telephon (051) 351433 Postfach 295

Senden Sie mir bitte kostenlos, unverbindlich und in verschlossenem, neutralem Umschlag Ihre WEGLEITUNG.

Name und Vorname:

Genaue Adresse:

Kein Vertreterbesuch!

SH 11/66

VILLE DE GENÈVE

1362 obligations 3%, Ville de Genève 1952, sorties au tirage au sort du 5 juillet 1966, remboursables au pair, soit en 1000 Fr., au 15 novembre 1966, à la Caisse municipale, ainsi qu'auprès des établissements de banque désignés à cet effet:

1362 obligations de Fr. 1000. —

211 à 220	6431 à 6440	11061 à 11070	15981 à 15990
231 à 240	6561 à 6570	11211 à 11220	15991 à 16000
281 à 290	6691 à 6700	11151 à 11160	16001 à 16010
291 à 300	6831 à 6840	11791 à 11800	16061 à 16070
301 à 310	6871 à 6880	12041 à 12050	16071 à 16080
631 à 640	7001 à 7010	12291 à 12300	16081 à 16090
841 à 850	7181 à 7190	12591 à 12600	16101 à 16110
941 à 950	7361 à 7370	12651 à 12660	16271 à 16280
1021 à 1030	7471 à 7480	12801 à 12810	16281 à 16290
1061 à 1070	7751 à 7760	12811 à 12820	16321 à 16330
1231 à 1240	7821 à 7830	12851 à 12860	16411 à 16420
1671 à 1680	7901 à 7910	13011 à 13020	16461 à 16470
1761 à 1770	8031 à 8040	13191 à 13200	16681 à 16690
1781 à 1790	8061 à 8070	13401 à 13410	16731 à 16740
2191 à 2200	8101 à 8110	13411 à 13420	17071 à 17080
2561 à 2570	8531 à 8540	13481 à 13490	17081 à 17090
3471 à 3480	8641 à 8650	13591 à 13600	17151 à 17160
3501 à 3510	8861 à 8870	13611 à 13620	17161 à 17170
3781 à 3790	9231 à 9240	13981 à 13990	17301 à 17310
3951 à 3960	9311 à 9320	14101 à 14110	17801 à 17810
4031 à 4040	9331 à 9340	14131 à 14140	17811 à 17820
4121 à 4130	9361 à 9370	14241 à 14250	17821 à 17830
4321 à 4330	9431 à 9440	14291 à 14300	17871 à 17880
4631 à 4640	9671 à 9680	14381 à 14390	18041 à 18050
4751 à 4760	9731 à 9740	14391 à 14400	18151 à 18160
5021 à 5030	9771 à 9780	14521 à 14530	18421 à 18430
5201 à 5210	9811 à 9820	14611 à 14620	18451 à 18460
5261 à 5270	10001 à 10010	14751 à 14760	18871 à 18880
5411 à 5420	10051 à 10060	14871 à 14880	18911 à 18920
5531 à 5540	10091 à 10100	15081 à 15090	19031 à 19040
5691 à 5700	10261 à 10270	15631 à 15640	19051 à 19060
5871 à 5880	10461 à 10470	15671 à 15680	19171 à 19180
6281 à 6290	11011 à 11020	15781 à 15790	19481 à 19490
6321 à 6330	11051 à 11060	15971 à 15980	19681 à 19690

19966

19970

Obligations sorties antérieurement et non rentrées:

2214 (1964)	2216 (1964)	15118 (1965)
2215 (1964)	10398 (1965)	15119 (1965)

Genève, le 5 juillet 1966

Le conseiller administratif délégué aux finances:
Frédéric Roebat

ATMOS AG., Zürich

Einladung zur 45. ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 24. August 1966, 18.00 Uhr, im Domizil, Stampfenbachstrasse 85, Zürich 6, mit folgenden

Traktanden:

1. Protokoll der 44. ordentlichen Generalversammlung vom 6. September 1965.
2. Vorlage des 45. Geschäftsberichtes, der per 30. April 1966 abgeschlossenen Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, und des Berichtes der Kontrollstelle sowie Beschlussfassung darüber.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Entlastung der Organe.
5. Wahlen:
 - a) Verwaltungsrat
 - b) Kontrollstelle
6. Diverses.

Die Bilanz und Jahresrechnung, der Geschäftsbericht sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen von heute an im Büro der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zürich, den 22. Juli 1966

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Dr. Peter Frager

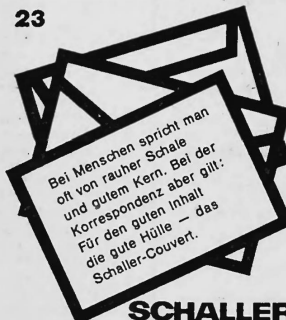
in Bici zu vermieten

Lagerräume

von 500-1000 m² oder mehr, mit
Ausladerampe. Gute Zufahrt, Geleise-
anschluss SBB.

Auskünfte durch das Treuhandbüro
Bieri-Leu, 2500 Biel
Tel. (032) 2 20 57

23



Bei Menschen spricht man
oft von rauher Schale
und gutem Kern. Bei der
Korrespondenz aber gilt:
Für den guten Inhalt
die gute Hülle — das
Schaller-Couvert.

SCHALLER COUVERTS

SCHALLER & CO. AG. Briefumschlagfabrik
8023 Zürich, Heinrichstr. 147, Tel. 051/42 15 42

SHAB-Inserate haben stets Erfolg

Direktions pulte

In grosser Auswahl
modern, praktisch, repräsentativ,
in erstklassiger Ausführung
kurzfristig ab Lager

Fritz Rhyner

Telefon 051 25 77 07
Ausstellung: Stockerstrasse 33, 8002 Zürich

Gelegenheit!

Neuwertige elektronische

Fakturiermaschine

zu günstigen Bedingungen mit Garantie
abzugeben. Sie erhalten Auskunft unter
Chiffre 49732-42 an Publicitas AG,
8021 Zürich.

Conventionsfreie Frachten ab Uebersee und England

Müller-Gysin AG.

Internationale Transporte

4000 Basel 23
Telefon (061) 34 67 00